



THE PROVINCE OF TRANSVAAL
Official Gazette
(Registered at the Post Office as a Newspaper)



DIE PROVINSIE TRANSVAAL
Offisiële Roerant
(As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer)

VOL. 197.]

PRICE 5c.

PRETORIA,

1 JUNE
1 JUNIE 1966.

PRYS 5c.

[No. 3212.

No. 152 (Administrator's), 1966.]

PROCLAMATIONBY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE
PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas it is provided by section 45 of the Education Ordinance, 1953, that any provincial educational institution (other than a primary school) may be included in the First Schedule to the said Ordinance;

And whereas it is deemed expedient to include the Evanderse Hoërskool, situated in the School Board District of Standerton, in Part (A) of the First Schedule to the said Ordinance;

And whereas the provisions of section 45 of the said Ordinance have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by section 45 of the said Ordinance, I hereby include the Evanderse Hoërskool, situated in the School Board District of Standerton, in Part (A) of the First Schedule to the said Ordinance.

Given under my Hand at Pretoria on this Thirteenth day of May, One thousand Nine hundred and Sixty-six.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province of Transvaal.

No. 153 (Administrator's), 1966.]

PROCLAMATIONBY THE HONOURABLE THE ADMINISTRATOR OF THE
PROVINCE OF TRANSVAAL.

Whereas an application has been received for permission to establish the township of Malanshof on the remainder of Portion 36 of the farm Klipfontein No. 203, Registration Division I.Q., District of Johannesburg;

And whereas the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, relating to the establishment of townships, have been complied with;

Now, therefore, under and by virtue of the powers vested in me by sub-section (4) of section 20 of the said Ordinance, I hereby declare that the said township shall be an approved township, subject to the conditions contained in the Schedule hereto.

Given under my Hand at Pretoria on this Twenty-sixth day of May, One thousand Nine hundred and Sixty-six.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrator of the Province of
Transvaal.

T.A.D. 4/8/1099 Vol. 3.

16—0390163

No. 152 (Administrateurs-), 1966.]

PROKLAMASIEDEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE
PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal artikel 45 van die Onderwysordonnansie, 1953, bepaal dat enige provinsiale onderwysinrigting (uitgenome 'n laerskool) in die Eerste Bylae by genoemde Ordonnansie ingesluit kan word;

En nademaal dit dienstig geag word om die Evanderse Hoërskool, geleë in die Skoolraadsdistrik van Standerton, by Deel (A) van die Eerste Bylae by genoemde Ordonnansie in te sluit;

En nademaal die bepalings van artikel 45 van genoemde Ordonnansie nagekom is;

So is dit dat ek, ingevolge en kragtens die bevoegdheid my in artikel 45 van genoemde Ordonnansie verleen, hierby die Evanderse Hoërskool, geleë in die Skoolraadsdistrik van Standerton, by Deel (A) van die Eerste Bylae by genoemde Ordonnansie insluit.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Dertiende dag van Mei Eenduisend Negehonderd Ses-en-sestig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provincie Transvaal.

No. 153 (Administrateurs-), 1966.]

PROKLAMASIEDEUR SY EDELE DIE ADMINISTRATEUR VAN DIE
PROVINSIE TRANSVAAL.

Nademaal 'n aansoek ontvang is om toestemming om die dorp Malanshof te stig op die restant van Gedeelte 36 van die plaas Klipfontein No. 203, Registrasie-afdeling I.Q., distrik Johannesburg;

En nademaal aan die bepalings van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, wat op die stigting van dorpe betrekking het, voldoen is;

So is dit dat ek kragtens en ingevolge die bevoegdhede wat by subartikel (4) van artikel 20 van genoemde Ordonnansie aan my verleent word, hierby verklaar dat genoemde dorp 'n goedgekeurde dorp is, onderworpe aan die voorwaardes vervat in die bygaande Bylae.

Gegee onder my Hand te Pretoria, op hede die Ses-en-twintigste dag van Mei Eenduisend Negehonderd Ses-en-sestig.

S. G. J. VAN NIEKERK,
Administrateur van die Provincie Transvaal.

T.A.D. 4/8/1099 Vol. 3.

SCHEDULE.

CONDITIONS UNDER WHICH THE APPLICATION MADE BY MARWOOD INVESTMENT COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, UNDER THE PROVISIONS OF THE TOWNSHIPS AND TOWN-PLANNING ORDINANCE, 1931, FOR PERMISSION TO ESTABLISH A TOWNSHIP ON THE REMAINDER OF PORTION 36 OF THE FARM KLIPFONTEIN NO. 203, REGISTRATION DIVISION I.Q., DISTRICT OF JOHANNESBURG, WAS GRANTED.

A—CONDITIONS OF ESTABLISHMENT.

1. Name.

The name of the township shall be Malanshof.

2. Design of Township.

The township shall consist of erven and streets as indicated on General Plan S.G. No. A.1109/65.

3. Water.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that—

(a) a supply of potable water, sufficient for the needs of the inhabitants of the township when it is fully built up, including provision for fire-fighting services, is available;

(b) arrangements to the satisfaction of the local authority have been made regarding the delivery of the water referred to in (a) above and the reticulation thereof throughout the township: Provided that such arrangements shall include the following provisions:—

(i) That before the plans of any building to be erected upon any erf are approved by the local authority the applicant shall cause a suitable supply of water to be laid on to the street frontage of the erf;

(ii) that all costs of, or connected with, the installation of plant and appurtenances for the delivery, storage, if necessary, and reticulation of the water shall be borne by the applicant, who shall also be responsible for the maintenance of such plant and appurtenances in good order and repair until they are taken over by the local authority: Provided that if the local authority requires the applicant to install plant and appurtenances of a capacity in excess of the needs of the township the additional costs occasioned thereby shall be borne by the local authority;

(iii) that the local authority shall be entitled to take over free of cost the said plant and appurtenances at any time, subject to the giving of six months' notice: Provided that until the local authority takes over the said water supply the applicant may make charges for water supplied at a tariff approved by the local authority;

(c) the applicant has furnished the local authority with adequate guarantees regarding the fulfilment of its obligations under the above-mentioned arrangements.

A summarised statement setting forth the nature and quantity of the available supply of water and the major features of the arrangements entered into between the applicant and the local authority, with special reference to the guarantees referred to in sub-paragraph (c) shall accompany the certificate as an annexure thereto.

4. Sanitation.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the sanitation of the township, which shall include provision for the disposal of waste water and refuse.

BYLAE.

VOORWAARDEN WAAROP DIE AANSOEK GEDOEN DEUR MARWOOD INVESTMENT COMPANY (PROPRIETARY), LIMITED, INGEVOLGE DIE BEPALINGS VAN DIE DORPEN DORPSAANLEG-ORDONNANSIE, 1931, OM TOESTEMMING OM 'N DORP TE STIG OP DIE RESTANT VAN GEDEELTE 36 VAN DIE PLAAS KLIPFONTEIN NO. 203, REGISTRASIE-AFDELING I.Q., DISTRIK JOHANNESBURG, TOEGESTAAAN IS.

A—STIGTINGSVOORWAARDEN.

1. Naam.

Die naam van die dorp is Malanshof.

2. Ontwerpplan van die dorp.

Die dorp bestaan uit erwe en strate soos aangedui op Algemene Plan L.G. No. A.1109/65.

3. Water.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorle, waarin vermeld word dat—

(a) 'n voorraad water geskik vir menslike gebruik en wat toereikend is om aan die vereistes van die inwoners van die dorp te voldoen wanneer dit heeltemal toegebou is, met inbegrip van voorsiening vir brandweerdienste, beskikbaar is;

(b) reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is in verband met die levering van water in (a) hierbo genoem en die retikulasie daarvan deur die hele dorp: Met dien verstande dat onderstaande bepalings in sodanige reëlings ingesluit word:—

(i) Dat die applikant 'n geskikte voorraad water tot by die straatfront van die erf moet laat aanle voordat die planne van 'n gebou wat op die erf opgerig sal word, deur die plaaslike bestuur goedgekeur word.

(ii) Dat alle koste van, of in verband met die instalering van 'n installasie en toebehore vir die levering, opgaar, indien nodig, en retikulasie van die water deur die applikant gedra moet word, en die applikant is ook aanspreeklik om sodanige installasie en toebehore in 'n goeie toestand te onderhou tot tyd en wyl hulle deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat indien die plaaslike bestuur vereis dat die applikant 'n installasie en toebehore van 'n groter kapasiteit as wat vir die dorp nodig is, moet installeer, die ekstra koste wat daardeur meegebring word deur die plaaslike bestuur gedra moet word.

(iii) Dat die plaaslike bestuur daartoe geregtig is om genoemde installasie en toebehore te eniger tyd kosteloos oor te neem op voorwaarde dat ses maande kennis gegee word: Met dien verstande dat tot tyd en wyl die plaaslike bestuur genoemde watervoorraad oorneem, die applikant geldé kan vorder vir water wat gelewer word teen 'n tarief deur die plaaslike bestuur goedgekeur;

(c) die applikant geskikte waarborgs aan die plaaslike bestuur verstrek het met betrekking tot die nakkoming van sy verpligtings kragtens bostaande reëlings.

'n Beknopte verklaring waarin die aard en hoeveelheid van die watervoorraad beskikbaar en die hooftrekke van die reëlings tussen die applikant en die plaaslike bestuur getref, uiteengesit word, met spesiale vermelding van die waarborgs in subparagraaf (c) genoem, moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

4. Sanitäre dienste.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorle, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die sanitäre dienste in die dorp, met inbegrip van voorsiening vir die afvoer van vuilwater en vullisverwydering.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

5. Electricity.

The applicant shall lodge with the Administrator for his approval a certificate from the local authority to the effect that arrangements to its satisfaction have been made for the supply and distribution of electricity throughout the township.

A summarised statement of the main provisions of the aforesaid arrangements shall accompany the certificate as an annexure thereto.

6. Cemetery, Depositing and Bantu Location Sites.

The applicant shall make arrangements with the local authority to the satisfaction of the Administrator in regard to the provision of a depositing site and sites for a cemetery and Bantu Location. Should such provision consist of land to be transferred to the local authority, transfer thereof shall be free of conditions restricting the use or the right of disposal thereof by the local authority.

7. Mineral Rights.

All rights to minerals and precious stones which may be or become vested in the freehold owner, shall be reserved to the applicant.

8. Withdrawal of General Plan.

The applicant shall at its own expense cause General Plan S.G. No. A.8410/1948, approved by the Surveyor-General on 24th January, 1950, to be withdrawn.

9. Streets.

(a) The applicant shall form, grade and maintain the streets in the township to the satisfaction of the local authority until such time as this responsibility is taken over by the local authority. Provided that the Administrator shall from time to time be entitled to relieve the applicant wholly or partially from this obligation after reference to the Townships Board and the local authority.

(b) The applicant shall at its own expense remove all obstacles such as buildings, fences, trees and tree stumps from the street reserves to the satisfaction of the local authority.

(c) The streets shall be named to the satisfaction of the local authority.

10. Endowment.

The applicant shall, subject to the provisos to paragraph (d) of sub-section (1) of section 27 of Ordinance No. 11 of 1931, pay as an endowment to the local authority an amount representing 15% (fifteen per cent) on land value only of all erven disposed of by the applicant by way of sale, barter or gift or in any other manner (other than erven transferred in terms of section 24 of that Ordinance), such value to be calculated as at the date of the promulgation of the township in the event of the erven having been disposed of prior to such promulgation or as at the date of such disposal in the event of the erven being disposed of after such promulgation and to be determined in the manner set out in the said paragraph (d).

Quarterly audited detailed statements shall be rendered by the applicant to the local authority and shall be accompanied by a remittance for the amount shown to be due to the local authority. The local authority, or any official duly authorised thereto by it, shall have the right to inspect and audit the applicant's books at all reasonable times relative to the disposal of erven in the township. If so required by the said local authority, or official, the applicant shall produce all such books and papers as may be necessary for such inspection and audit. If no such moneys have been received during any quarterly period the local authority may, in lieu of an audited statement, accept a statement to that effect.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voor-nemde reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

5. Elektrisiteit.

Die applikant moet 'n sertifikaat van die plaaslike bestuur aan die Administrateur vir sy goedkeuring voorle, waarin vermeld word dat reëlings tot voldoening van die plaaslike bestuur getref is vir die levering van elektrisiteit en die distribusie daarvan deur die hele dorp.

'n Beknopte verklaring van die hoofbepalings van voor-nemde reëlings moet tesame met die sertifikaat as 'n aanhangsel daarby ingedien word.

6. Begraafplaas-, stortings- en Bantoelokasieterreine.

Die applikant moet tot voldoening van die Administrateur met die plaaslike bestuur reëlings tref ten opsigte van die verskaffing van 'n stortingsterrein en terreine vir 'n begraafplaas en 'n Bantoelokasie. As sodanige verskaffing bestaan uit grond aan die plaaslike bestuur oorgedra te word, is die oordrag daarvan nie onderworpe aan voorwaardes waarby die gebruik of die reg van vervreemding daarvan deur die plaaslike bestuur beperk word nie.

7. Mineraleregte.

Alle regte op minerale en edelgesteentes wat by die pag-vrygrondbesitter berus of hierna kan berus word aan die applikant voorbehou.

8. Onttrekking van algemene plan.

Die applikant moet op eie koste sorg dat die Algemene Plan L.G. No. A.8410/1948 deur die Landmeter-generaal goedgekeur op 24 Januarie 1950, onttrek word.

9. Strate.

(a) Die applikant moet tot voldoening van die plaaslike bestuur die strate vorm, skraap en onderhou tot tyd en wyl hierdie aanspreeklikheid deur die plaaslike bestuur oorgeneem word: Met dien verstande dat die Administrateur van tyd tot tyd die reg het om die applikant geheel en al of gedeeltelik van hierdie verpligting te onthef na oorlegpleging met die Dorparaad en die plaaslike bestuur.

(b) Die applikant moet op eie koste tot voldoening van die plaaslike bestuur alle hindernisse soos geboue, heinings, bome en boomstompe uit die straatreserwes verwider.

(c) Die strate moet tot voldoening van die plaaslike bestuur name gegee word.

10. Skenkning.

Die applikant moet onderworpe aan die voorbeholds-bepalings van paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel 27 van Ordonnantie No. 11 van 1931, as 'n skenkning aan die plaaslike bestuur 'n bedrag betaal gelykstaande met 15% (vyftien persent) van slegs die grondwaarde van alle ewe wat deur die applikant verkoop, verruil of geskenk of op enige manier van die hand gesit word (uitgesonderd ewe oorgedra ingevolge artikel 24 van daardie Ordonnantie), sodanige waarde bereken te word soos op die datum van die afkondiging van die proklamasie indien die ewe voor sodanige afkondiging van die hand gesit is of soos op die datum van sodanige van die hand sit indien die ewe na sodanige afkondiging van die hand gesit word, en vasgestel te word op die wyse uiteengesit in genoemde paragraaf (d).

Die applikant moet geouditeerde, gedetailleerde kwaalstaté, tesame met die bedrag wat daarop aangewys word as verskuldig aan die plaaslike bestuur, aan die plaaslike bestuur verstrek. Die plaaslike bestuur of enige beampete deur hom behoorlik daartoe magtiging verleen besit die reg om op alle redelike tye die applikant se boeke betreffende die verkoop van ewe in die dorp te inspekteer en te ouditeer. Op versoek van genoemde plaaslike bestuur of beampete moet die applikant alle boeke en stukke wat vir sodanige inspeksie en ouditering nodig is, voorle. Indien geen sodanige geldende gedurende enige tydperk van drie maande ontvang is nie, kan die plaaslike bestuur 'n verklaring waarin melding hiervan gemaak word, in plaas van 'n geouditeerde staat aannem.

11. Land for State and Other Purposes.

The following erven, as shown on the General Plan shall be transferred to the proper authorities by and at the expense of the applicant:

(a) For State Purpose:—

- (i) General: Erf No. 101.
- (ii) Educational: Erf No. 4.

(b) For Municipal Purposes:—

- (i) General: Erf No. 137.
- (ii) As a Park: Erf No. 226.
- (iii) As Transformer Sites: Erven Nos. 5, 100, 183 and 219.

12. Disposal of Existing Conditions of Title.

All erven must be made subject to existing conditions and servitudes, if any, including the reservation of rights to minerals, but excluding the following right-of-way which will not be passed on to the erven in the township:—

"The property is entitled to a right-of-way twenty (20) feet wide over—

- (a) Portion 3 of the said portion marked Lot A held under Deed of Transfer No. 3835/1928, dated the 14th April, 1928, along the line marked DC on the diagram of the said portion 3.
- (b) Portion 1 of the said portion marked Lot A held under Deed of Transfer No. 5449/1927, dated the 12th May, 1927, along the line A C shown on the diagram of the said Portion 1."

13. Enforcement of Conditions.

The applicant shall observe the conditions of establishment and shall take the necessary steps to secure the enforcement of the conditions of title and any other conditions referred to in section 56 bis of Ordinance No. 11 of 1931. Provided that the Administrator shall have the power to relieve the applicant of all or any of the obligations and to vest these in any other person or body of persons.

B.—CONDITIONS OF TITLE.**1. The Erven with Certain Exceptions.**

The erven with the exception of—

- (i) the erven mentioned in clause A 11 hereof;
- (ii) such erven as may be acquired for State or Provincial purposes; and
- (iii) such erven as may be acquired for municipal purposes provided the Administrator, after consultation with the Board, has approved the purposes for which such erven are required—

shall be subject to the further conditions hereinafter set forth:

(A) General Conditions.

- (a) The applicant and any other person or body of persons so authorised, in writing, by the Administrator, shall, for the purpose of securing the enforcement of these conditions and any other conditions referred to in section 56 bis of Ordinance No. 11 of 1931, have the right and power to enter into and upon the erf at all reasonable times for the purpose of such inspection or inquiry as may be necessary to be made for the above-mentioned purpose.
- (b) Neither the owner nor any other person shall have the right to make or permit to be made upon the erf for any purpose whatsoever any bricks, tiles or earthenware pipes or other articles of a like nature.
- (c) The elevational treatment of all buildings shall conform to good architecture so as not to interfere with the amenities of the neighbourhood.
- (d) Neither the owner, nor any other person shall have the right save and except to prepare the erf for building purposes, to excavate therefrom any material without the written consent of the local authority.

II. Grond vir Staats- en ander doeleinades.

Die volgende erwe, soos op die algemene Plan aangewys moet deur en op koste van die applikant aan die bevoegde owerhede vir Onderwysdoeleinades oorgedra word:

(a) Vir Staatsdoeleinades:—

- (i) Algemeen: Erf No. 101.
- (ii) Onderwys: Erf No. 4.

(b) Vir munisipale doeleinades:—

- (i) Algemeen: Erf No. 137.
- (ii) As 'n park: Erf No. 226.
- (iii) As transformatorterreine: Erve Nos. 5, 100, 183 en 219.

12. Beskikking oor bestaande titelvooraarde.

Alle erwe moet onderworpe gemaak word aan bestaande voorradees en servitute, as daar is, met inbegrip van die voorbehou van mineraleregte, maar sonder inbegrip van die volgende reg-van-weg wat nie aan erwe vir die dorp oorgedra word nie:—

"The property is entitled to a right of way twenty (20) feet wide over—

- (a) Portion 3 of the said portion marked Lot A held under Deed of Transfer No. 3835/1928, dated the 14th April, 1928, along the line marked DC on the diagram of the said Portion 3.

- (b) Portion 1 of the said portion marked Lot A held under Deed of Transfer No. 5449/1927, dated the 12th May, 1927, along the line A C shown on the diagram of the said Portion 1."

13. Nakoming van voorradees.

Die applikant moet die stigtingsvooraarde nakom en moet die nodige stappe doen om te sorg dat die titelvooraardees en ander voorradees genoem in artikel 56 bis van Ordonnansie No. 11 van 1931, nagekom word. Met dien verstande dat die Administrateur die bevoegdheid besit om die applikant van almal of enige van die verpligtings te onthef en sodanige verpligtings by enige ander persoon of liggaaam van persone te laat berus.

B.—TITELVOORAARDES.**1. Die erwe met sekere uitsonderings.**

Die erwe uitgesonterd—

- (i) die erwe genoem in klousule A 11 hiervan;
- (ii) sodanige erwe as wat vir Staats- of Provinciale doeleinades verkry word; en
- (iii) erwe wat vir munisipale doeleinades verkry word, mits die Administrateur na raadpleging met die Dorperaad die doeleinades waarvoor sodanige erwe nodig is, goedkeur het

is onderworpe aan die verdere voorradees hieronder uiteengesit:

(A) Algemene voorradees.

- (a) Die applikant en enige ander persoon of liggaaam van persone wat skriftelik deur die Administrateur daartoe magtig verleen is, het, met die doel om te sorg dat hierdie voorradees en enige ander voorradees in artikel 56 bis van Ordonnansie No. 11 van 1931 genoem, nagekom word, die reg en bevoegdheid om op alle redelike tye die erf te betree ten einde sodanige inspeksie te doen of ondersoek in te stel as wat vir bovermelde doel gedoen of ingestel moet word.

- (b) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om vir enige doel hoegenaamd bakstene, teëls of erdepype of ander artikels van 'n soortgelyke aard op die erf te vervaardig of te laat vervaardig.

- (c) Die opstand van alle geboue moet voldoen aan die vereistes van goeie argitektuur sodat dit nie die aantreklikhedé van die omgewing benadeel nie.

- (d) Nog die eienaar nog enigiemand anders besit die reg om, behalwe om die erf vir boudoeleinades in gereedheid te bring, enige materiaal daarop uit te grawe sonder die skriftelike toestemming van die plaaslike bestuur.

- (e) Except with the consent of the local authority no animal as defined in the Local Authorities' Pounds Regulations shall be kept or stabled on the erf.
- (f) No wood and/or iron buildings or buildings of unburnt clay-brick shall be erected on the erf.
- (g) Where, in the opinion of the local authority, it is impracticable for stormwater to be drained from higher lying erven direct to a public street the owner of the erf shall be obliged to accept and/or permit the passage over the erf of such stormwater: Provided that the owners of any higher lying erven, the stormwater from which is discharged over any lower lying erf, shall be liable to pay a proportionate share of the cost of any pipeline or drain which the owner of such lower lying erf may find necessary to lay or construct for the purpose of conducting the water so discharged over the erf.

(B) General Residential Erf.

In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, Erf. No. 131 shall be subject to the following conditions:—

- (a) The erf shall be used solely for the purpose of erecting thereon a dwelling-house or a block of flats, boarding house, hostel or other buildings for such uses as may be allowed by the Administrator from time to time after reference to the Board and the local authority: Provided that the local authority may permit such other buildings as may be provided for in an approved Town-planning Scheme, subject to the conditions of the Scheme under which the consent of the local authority is required: Provided further that until the erf is connected to a public sewerage system the buildings shall not exceed two storeys in height.
- (b) The main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings.
- (c) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 20 feet from the boundary thereof abutting on a street.
- (d) In the event of a dwelling-house being erected on the erf not more than one dwelling-house together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf except with the consent of the Administrator: Provided that if the erf is subdivided or if such erf or any portion thereof is consolidated with any other erf or portion of an erf this condition may, with the consent of the Administrator, be applied to each resulting portion or consolidated area. The dwelling-house exclusive of outbuildings to be erected on the erf shall be of the value of not less than R3,000.
- (e) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.

(C) Special Business Erven:

In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, Erven Nos. 128 to 130 shall be subject to the following conditions:—

- (a) The erf shall be used for trade or business purposes only: Provided that it shall not be used for a warehouse, or a place of amusement or assembly, garage, industrial premises or an hotel and; Provided further that—
 - (i) until the erf is connected to a public sewerage system, the building shall not exceed two storeys in height;
 - (ii) the upper floor or floors may be used for residential purposes.

- (e) Behalwe met die toestemming van die plaaslike bestuur mag geen dier, soos omskryf in die Skutregulasies van die plaaslike besture op die erf aangehou of op stal gesit word nie.

- (f) Geen geboue van hout en/of sink of geboue van rousteene mag op die erf opgerig word nie.

- (g) Waar dit na die mening van die plaaslike bestuur onuitvoerbaar is om stormwater van erwe met 'n hoër ligging regstreeks na 'n openbare straat af te voer, is die eienaar van die erf verplig om te aanvaar dat sodanige stormwater op sy erf vloeи en/of toe te laat dat dit daaroor loop: Met dien verstande dat die eienaars van erwe met 'n hoër ligging, van waar die stormwater oor 'n erf met 'n laer ligging loop, aanspreeklik is om 'n eweredige aandeel van die koste te betaal van enige pyplyn of afleivoor wat die eienaar van sodanige erf met 'n laer ligging nodig vind om aan te lê of te bou, om die water wat aldus oor die erf loop, af te voer.

(B) Algemene woonerwe:

Benewens die voorwaardes in subklousule (A) hiervan uiteengesit, is Erf No. 131 onderworpe aan die volgende voorwaardes:—

- (a) Die erf moet uitsluitlik gebruik word om daarop 'n woonhuis of 'n woonsteigebou of losieshuis, koshuis of ander geboue vir sodanige gebruik as wat van tyd tot tyd deur die Administrateur toegelaat word, na raadpleging met die Dörperaad en die plaaslike bestuur, op te rig: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur ander geboue waarvoor in die skema voorsiening gemaak word, kan toelaat behoudens die voorwaardes van die skema waarvolgens die toestemming van die plaaslike bestuur vereis word: Voorts met dien verstande dat die geboue nie meer as twee verdiepings hoog mag wees totdat die erf met 'n openbare vuilrioolstelsel verbind is nie.
 - (b) Die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig is en eers later voltooi sal word nie, moet gelyktydig met of voor die buitegeboue opgerig word.
 - (c) Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 20 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.
 - (d) Ingeval 'n woonhuis op die erf opgerig word, mag nie meer as een woonhuis met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daarmee nodig is op die erf opgerig word nie, behalwe met die toestemming van die Administrateur: Met dien verstande dat, as die erf onderverdeel word of as sodanige erf, of enige gedeelte daarvan, met enige ander erf of gedeelte van 'n erf gekonsolideer word, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrateur op elke gevvolglike gedeelte of gekonsolideerde gebied toegepas kan word: Die waarde van die woonhuis, sonder inbegrip van die buitegeboue, wat op die erf opgerig gaan word moet minstens R3,000 wees.
 - (e) Indien die erf omhein of op 'n ander wyse toegemaak word, moet die heining of ander omheiningsmateriaal tot voldoening van die plaaslike bestuur opgerig en onderhou word.
- (C) Spesiale besigheidserwe:**
- Benewens die voorwaardes in subklousule (A) hiervan uiteengesit, is Erve Nos. 128 tot 130 aan die volgende voorwaardes onderworpe:—
- (a) Die erf moet slegs vir handels- of besigheidsdoeleindes gebruik word: Met dien verstande dat dit nie gebruik mag word vir 'n pakhuis, of vermaakklikheids- of vergaderplek, garage, nywerheidspersel of 'n hotel nie en voorts met dien verstande dat—
 - (i) totdat die erf met 'n publieke vuilrioolstelsel verbind is die gebou nie meer as twee verdiepings hoog mag wees nie;
 - (ii) die boonste verdieping of verdiepings vir woondoeleindes gebruik kan word.

- (b) Subject to the provisions of any law, by-laws or regulation and sub-clause (a) hereof there shall be no limitation of the number of shops or businesses that may be established or conducted on the erf; Provided that no business of a Bantu eating-house of any description shall be conducted on the erf.
- (c) No offensive trade as specified either in section 95 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, or in a town-planning scheme in operation in the area may be carried on upon the erf.
- (d) The business premises shall be erected simultaneously with or before the erection of the out-buildings.

(D) Special Purpose Erf.

In addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, Erf No. 93 shall be subject to the following conditions:

The erf shall be used for the purpose of conducting thereon the business of a motor garage and purposes incidental thereto: Provided that—

- (i) until the erf is connected to a public sewerage system the building shall not exceed two storeys, and thereafter not more than three storeys in heights;
- (ii) the upper floor or floors, which shall not occupy more than 40 per cent of the area of the erf, may be used for business and residential purposes;

Provided further that, in the event of the erf not being used for the aforesaid purpose, it may be used for such other purposes as may be permitted and subject to such conditions as may be imposed by the Administrator after reference to the Townships Board and the local authority.

(E) Special Residential Erven.

The erven, with the exception of those referred to in sub-clauses (B) to (D) shall, in addition to the conditions set out in sub-clause (A) hereof, be subject to the following conditions:

- (a) The erf shall be used for the erection of a dwelling house only: Provided that, with the consent of the Administrator after reference to the Townships Board and the local authority, a place of public worship or a place of instruction, social hall, institution or other buildings appertaining to a residential area may be erected on the erf: Provided further that the local authority may permit such other buildings as may be provided for in an approved Town-planning Scheme, subject to the conditions of the Scheme under which the consent of the local authority is required.
- (b) Except with the consent of the Administrator who may prescribe such conditions as he may deem necessary, not more than one dwelling-house together with such outbuildings as are ordinarily required to be used in connection therewith shall be erected on the erf: Provided that if the erf is subdivided or such erf or any portion thereof is consolidated with any other erf or portion of an erf this condition may, with the consent of the Administrator, be applied to each resulting portion or consolidated area.
 - (i) The dwelling-house, exclusive of outbuildings, to be erected on the erf shall be of the value of not less than R3,000.
 - (ii) The main building, which shall be a completed building and not one partly erected and intended for completion at a later date, shall be erected simultaneously with or before the erection of the outbuildings.
- (c) Buildings, including outbuildings, hereafter erected on the erf shall be located not less than 20 feet from the boundary thereof abutting on a street.

(b) Behoudens die bepalings van enige wet, verordening of regulasie en subklousule (a) hiervan, is daar geen beperking wat die aantal winkels of besighede betref wat op die erf opgerig of gedryf mag word nie: Met dien verstande dat geen besigheid van 'n Ban toe-eethuis van watter aard ook al op die erf gedryf mag word nie.

(c) Geen hinderlike bedryf soos omskryf in artikel 95 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, of in 'n dorpsaanlegskema wat op die gebied van toepassing is, mag op die erf gedryf word nie.

(d) Die besigheidsgeboue moet gelyktydig met, of vóór, die buitegeboue opgerig word.

(D) Erf vir spesiale doel.

Benewens die voorwaardes in subklousule (A) hiervan uiteengesit, is Erf No. 93 aan die volgende voorwaardes onderworpe:

Die erf moet gebruik word vir die doel om besigheid van 'n motorgarage daarop te dryf, en vir doeleindes in verband daarmee: Met dien verstande dat—

(i) totdat die erf met 'n publieke vuilrooilstelsel verbind is die gebou nie meer as twee verdiepings en daarna nie meer as drie verdiepings hoog mag wees nie;

(ii) die boonste verdieping of verdiepings wat nie meer as 40 persent van die oppervlakte van die erf mag beslaan nie, vir besigheids- of woondoeleindes gebruik kan word;

Voorts met dien verstande dat indien die erf nie vir voornoemde doelesindes gebruik word nie, dit gebruik mag word vir sodanige ander doelesindes as wat toegelaat en onderworpe aan sodanige voorwaardes as wat opgelê mag word deur die Administrateur na raadpleging met die Dorperraad en die plaaslike bestuur.

(E) Spesiale woonerwe.

Die ervé met uitsondering van die in subklousules (B) tot (D) genoem is, benewens die voorwaardes in subklousule (A) hiervan uiteengesit, onderworpe aan die volgende voorwaardes:

(a) Die erf moet slegs gebruik word om daarop 'n woonhuis op te rig: Met dien verstande dat met toestemming van die Administrateur na raadpleging met die Dorperraad en die plaaslike bestuur, 'n plek vir openbare godsdiensoefening of 'n plek van onderrig, 'n gemeenskapsaal, 'n inrigting of ander geboue wat in 'n woongebied tuishoort, op die erf opgerig kan word: Voorts met dien verstande dat die plaaslike bestuur ander geboue waarvoor in 'n goedgekeurde skema voorsiening gemaak word, kan toelaat, behoudens die voorwaardes van die skema waarsvolgens die toestemming van die plaaslike bestuur versic word.

(b) Behalwe met die toestemming van die Administrateur wat sodanige voorwaardes kan stel as wat hy nodig ag, mag nie meer as een woonhuis met sodanige buitegeboue as wat gewoonlik vir gebruik in verband daarmee nodig is, op die erf opgerig word nie: Met dien verstande dat, as die erf onderverdeel word of as sodanige erf of enige gedeelte daarvan met enige ander erf of gedeelte van 'n erf gekonsolideer word, hierdie voorwaarde met die toestemming van die Administrateur op elke gevoldige gedeelte of gekonsolideerde gebied toegepas kan word.

(i) Die waarde van die woonhuis, sonder inbegrip van die buitegeboue, wat op die erf opgerig gaan word, moet minstens R3,000 wees;

(ii) Die hoofgebou, wat 'n voltooide gebou moet wees en nie een wat gedeeltelik opgerig en eers later voltooi gaan word nie, moet gelyktydig met, of vóór, die buitegeboue opgerig word.

(c) Geboue, met inbegrip van buitegeboue, wat hierna op die erf opgerig word, moet minstens 20 voet van die straatgrens daarvan geleë wees.

(d) If the erf is fenced, or otherwise enclosed, the fencing or other enclosing device shall be erected and maintained to the satisfaction of the local authority.

2. Erven Subject to Special Conditions.

In addition to the relevant conditions set out above the undermentioned erven are subject to the following conditions:

(a) *Erven Nos. 111 to 114, 119, 208, 209, 214 and 215.*

The erf is subject to a servitude for stormwater purposes in favour of the local authority as indicated on the general plan.

(b) *Erven Nos. 208 to 212 and 214.*—The erf is subject to a servitude for sewerage line purposes in favour of the local authority as indicated on the general plan.

3. Servitude for Sewerage, and Other Municipal Purposes.

In addition to the relevant conditions set out above the erven shall be subject to the following conditions:

(a) The erf is subject to a servitude, six feet wide, in favour of the local authority, for sewerage and other municipal purposes, along one only of its boundaries other than a street boundary as determined by the local authority.

(b) No building or other structure shall be erected within the aforesaid servitude area and no large-rooted trees shall be planted within the area of such servitude or within 6 feet thereof.

(c) The local authority shall be entitled to deposit temporarily on the land adjoining the aforesaid servitude such material as may be excavated by it during the course of the construction, maintenance and removal of such sewerage mains and other works as it in its discretion may deem necessary and shall further be entitled to reasonable access to the said land for the aforesaid purpose subject to any damage done during the process of constructing, maintaining and removing such sewerage mains and other works being made good by the local authority.

4. Definitions.

In the foregoing conditions the following terms shall have the meaning assigned to them:

(i) "Applicant" means Marwood Investment Company (Proprietary), Limited, and its successors in title to the township.

(ii) "Dwelling-house" means a house designed for use as a dwelling for a single family.

5. State and Municipal Erven.

Should any erf referred to in clause A 11 or erven acquired as contemplated in clause B 1 (ii) and (iii) hereof come into the possession of any person other than the State or the local authority such erf shall thereupon be subject to such of the aforementioned or such other conditions as may be permitted by the Administrator after consultation with the Townships Board.

ADMINISTRATOR'S NOTICES.

Administrator's Notice No. 363.]

[1 June 1966.

DEVIATION AND WIDENING OF DISTRICT ROAD, DISTRICTS OF RUSTENBURG AND THABA-ZIMBI.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the road boards of Rustenburg and Thabazimbi, that District Road No. 58, traversing the farms Groenedal No. 185—K.P., district of Rustenburg, Potchefstroom No. 186—K.P., Hoyliesdale No. 163—K.P., Zuid Brabant No. 292—K.Q., Noord Brabant No. 114—K.Q., Vlakplaats No. 113—K.Q., and Fauré No. 72—K.Q., district of Thabazimbi shall be deviated and widened to 80 Cape feet in terms of paragraph (d) of sub-section (1)

(d) Indien die erf omhein of op 'n ander wyse toegemaak word, moet die heining of ander omheingsmateriaal tot voldoening van die plaaslike bestuur opgerig en onderhou word.

2. Erwe aan spesiale voorwaardes onderworpe.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit is ondernoemde erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:

(a) *Erwe Nos. 111 tot 114, 119, 208, 209, 214 en 215.*

Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir stormwaterdoeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur soos op die algemene plan aangedui.

(b) *Erwe Nos. 208 tot 212 en 214.*—Die erf is onderworpe aan 'n serwituut vir rioolwaterdoeleindes ten gunste van die plaaslike bestuur soos op die algemene plan aangedui.

3. Serwituut vir riolerings- en ander munisipale doeles.

Benewens die betrokke voorwaardes hierbo uiteengesit, is die erwe aan die volgende voorwaardes onderworpe:

(a) Die erf is onderworpe aan 'n serwituut, ses voet breed, vir riolerings- en ander munisipale doeles, ten gunste van die plaaslike bestuur, langs slegs een van sy grense, uitgesonder 'n straatgrens, soos deur die plaaslike bestuur bepaal.

(b) Geen gebou of ander struktuur mag binne voornoemde serwituutsgebied opgerig word nie, en geen grootwortelbome mag binne die gebied van sodanige serwituut of binne ses voet daarvan geplant word nie.

(c) Die plaaslike bestuur is geregtig om sodanige materiaal as wat deur hom uitgegrawe word tydens die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolhoofspyleidings en ander werke as wat hy volgens goeddunke as noodsaaklik beskou, tydelik te gooi op die grond wat aan voornoemde serwituut grens en voorts is die plaaslike bestuur geregtig tot redelike toegang tot genoemde grond vir voornoemde doel: Met dien verstande dat die plaaslike bestuur enige skade vergoed wat gedurende die aanleg, onderhoud en verwydering van sodanige rioolhoofspyleidings en ander werke veroorsaak word.

4. Woordomskrywing.

In voormalde voorwaardes het onderstaande uitdrukkingen die betekenis wat aan hulle geheg word:

(i) "Applicant" beteken Marwood Investment Company (Proprietary), Limited, en sy opvolgers in titel tot die dorp.

(ii) "Woonhuis" beteken 'n huis wat ontwerp is vir gebruik as 'n woning vir een gesin.

5. Staats- en munisipale erwe.

As enige erf genoem in klousule A 11 of erwe verkry soos beoog in klousule B 1 (ii) en (iii) hiervan, in die besit kom van enige ander persoon as die Staat of die plaaslike bestuur, dan is so 'n erf daarop onderworpe aan sodanige van voornoemde voorwaardes of sodanige ander voorwaardes as wat die Administrateur na raadpleging met die Dörperaad toelaat.

ADMINISTRATEURSKENNISGEWINGS.

Administrateurskennisgewing No. 363.]

[1 Junie 1966.

VERLEGGING EN VERBREDING VAN DISTRIKS-PAD, DISTRIKTE RUSTENBURG EN THABA-ZIMBI.

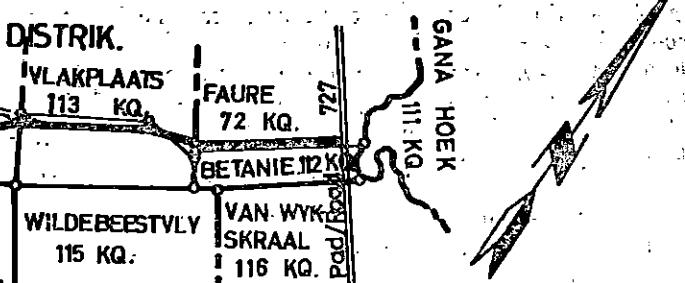
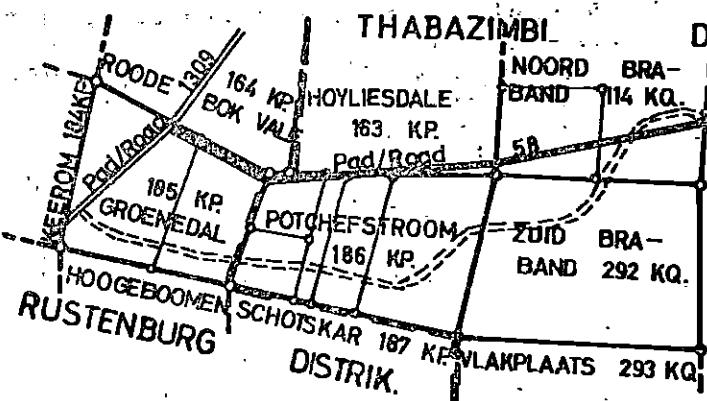
Dit word hierby vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, na ondersoek en verslag deur die padrade van Rustenburg en Thabazimbi, goedgekeur het dat Distrikspad No. 58 oor die plase Groenedal No. 185—K.P., distrik Rustenburg, Potchefstroom, No. 186—K.P., Hoyliesdale No. 163—K.P., Zuid Brabant No. 292—K.Q., Noord Brabant No. 114—K.Q., Vlakplaats No. 113—K.Q., en Fauré No. 72—K.Q., distrik Thabazimbi, ingevolge die bepalings van paragraaf (d) van

of section 5 and section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 08-086-23/22/58.

subartikel (1) van artikel 5 en artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), verlê en verbreed word na 80 Kaapse voet, soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 08-086-23/22/58.



D.P. 08-086-23/22/58.

VERWYSING.**REFERENCE.**

- | | | | |
|----------------|----------|----------------|----------|
| Pad geopen | 80 K.vt. | Road opened | 80 C.ft. |
| Pad gesluit. | ===== | Road closed. | |
| Bestaande pad. | ===== | Existing road. | |

Administrator's Notice No. 364.]

[1 June 1966.

DEVIATION AND WIDENING OF PROVINCIAL ROAD No. P.81/5, DISTRICT OF ERMELO.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved after investigation and report by the Road Board of Ermelo, that Provincial Road No. P.81/5, traversing the farms Witbank No. 262—I.T., Uitkomst No. 292—I.T., Jan Hendriksfontein No. 263—I.T., Witpunt No. 267—I.T., Mooiplaats No. 290—I.T., Weltevreden No. 289—I.T., Buhrmansvallei No. 297—I.T., Twyfelaar No. 298—I.T., Mavieriestad No. 321—I.T., Rietvallei No. 299—I.T., Witbank No. 300—I.T., Alkmaar or Spitskop No. 320—I.T. and Ernstdraai No. 316—I.T., District of Ermelo, shall be deviated and widened to 120 Cape feet in terms of paragraph (d) of sub-section (1) of section 5 and section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (a).

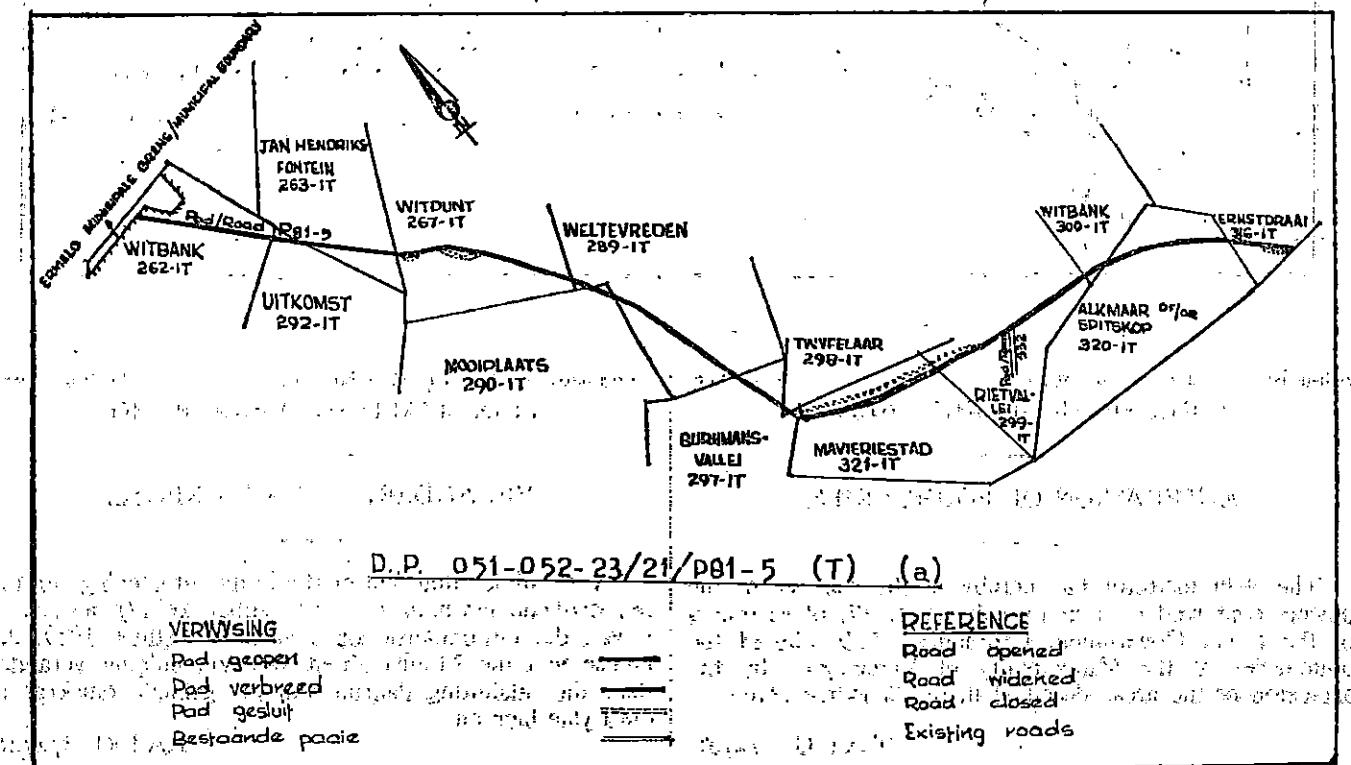
Administrateurskennisgewing No. 364.]

[1 Junie 1966.

VERLEGGING EN VERBREIDING VAN PROVINSIALE PAD No. P.81/5, DISTRIK ERMELO.

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administratuer, na ondersoek en verslag deur die padraad van Ermelo, goedgekeur het dat Proviniale Pad No. P.81/5 oor die plase Witbank No. 262—I.T., Uitkomst No. 292—I.T., Jan Hendriksfontein No. 263—I.T., Witpunt No. 267—I.T., Mooiplaats No. 290—I.T., Weltevreden No. 289—I.T., Buhrmansvallei No. 297—I.T., Twyfelaar No. 298—I.T., Mavieriestad No. 321—I.T., Rietvallei No. 299—I.T., Witbank No. 300—I.T., Alkmaar of Spitskop No. 320—I.T. en Ernstdraai No. 316—I.T., distrik Ermelo, ingevolge paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel 5 en artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), verlê en na 120 Kaapse voet verbreed word soos op bygaande sketsplan aangetoon.

D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (a).



D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (a)

VERWYSING.**REFERENCE.**

- | | |
|-----------------|----------------|
| Pad geopen | Road opened |
| Pad verbreed | Road widened |
| Pad gesluit | Road closed |
| Bestaande padie | Existing roads |

Administrator's Notice No. 365.]

[1 June 1966.

OPENING—PUBLIC ROAD, DISTRICT OF ERMELO.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the road board of Ermelo, that a public road, 50 Cape feet wide, which traverses the farm Mavieriestad No. 321—I.T., District of Ermelo, shall exist in terms of paragraph (b) of sub-section (1) of section 5 and section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (b).

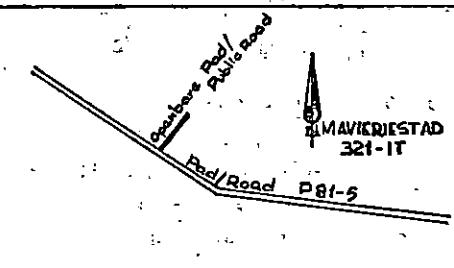
Administrateurskennisgewing No. 365.]

[1 Junie 1966.

OPENING—OPENBARE PAD, DISTRIK ERMELO.

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, ná ondersoek en verslag deur die padraad van Ermelo, goedgekeur het dat 'n openbare pad, 50 Kaapse voet breed, sal bestaan op die plaas Mavieriestad No. 321—I.T., distrik Ermelo, ingevolge paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel 5 en artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), soos op bygaande sketsplan aangetoon.

D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (b).

		<u>D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (b)</u>	<u>REFERENCE</u>
<u>VERWYSING</u>			
Pad geopen	—	Road opened	—
Bestaande pad	—	Existing road	—

Administrator's Notice No. 366.]

[1 June 1966.

OPENING—PUBLIC ROAD, DISTRICT OF ERMELO.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Ermelo, that a public road, 50 Cape feet wide, traversing the farm Mavieriestad No. 321—I.T., District of Ermelo, shall exist in terms of paragraph (b) of sub-section (1) of section 5 and section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), as indicated on the subjoined sketch plan.

D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (c).

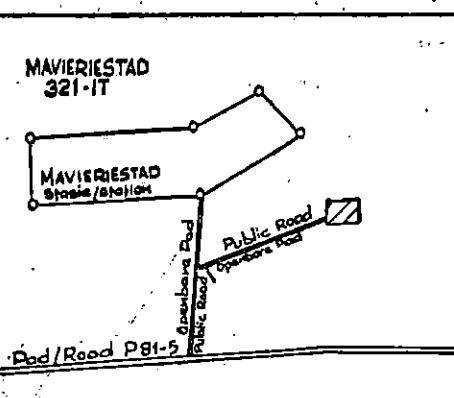
Administrateurskennisgewing No. 366.]

[1 Junie 1966.

OPENING—OPENBARE PAD, DISTRIK ERMELO.

Hiermee word vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, ná ondersoek en verslag deur die padraad van Ermelo, goedgekeur het dat 'n openbare pad, 50 Kaapse voet breed, sal bestaan op die plaas Mavieriestad No. 321—I.T., distrik Ermelo, ingevolge paragraaf (b) van subartikel (1) van artikel 5 en artikel 3 van die Padordonnansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), soos op bygaande sketsplan aangetoon.

D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (c).

		<u>D.P. 051-052-23/21/P.81-5 (T) (c)</u>	<u>REFERENCE</u>
<u>VERWYSING</u>			
Pad geopen	—	Road opened	—
Bestaande pad	—	Existing road	—

Administrator's Notice No. 367.]

[1 June 1966.

VEREENIGING MUNICIPALITY.**ALTERATION OF BOUNDARIES.**

The Administrator has hereby in the exercise of the powers conferred on him by sub-section (7) of section 9 of the Local Government Ordinance, 1939, altered the boundaries of the Municipality of Vereeniging by the exclusion of the areas described in the Schedule hereto.

T.A.L.G. 3/2/36.

Administrateurskennisgewing No. 367.]

[1 Junie 1966.

MUNISIPALITEIT VERENIGING.**VERANDERING VAN GRENSE.**

Die Administrateur het hierby in die uitvoerking van die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel (7) van artikel 9 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die grense van die Munisipaliteit van Vereeniging verander deur die uitsluiting daaruit van die gebiede omskryf in die Bylae hiervan.

T.A.L.G. 3/2/36.

SCHEDULE.**VEREENIGING MUNICIPALITY.—DESCRIPTION OF AREA EXCLUDED.**

Beginning at the north-western beacon of the farm Quaggasfontein alias Lapdoorns No. 548—I.Q.; proceeding thence eastwards along the northern boundary of the said farm to the eastern boundary of the Evaton-Houtkop Railway Reserve; thence generally southwards along the said eastern boundary of the Evaton-Houtkop Railway Reserve to where it intersects the north-eastern boundary of Portion 10 (Diagram S.G. No. A.928/44) of the farm Quaggasfontein alias Lapdoorns No. 548—I.Q.; thence generally northwards along the boundaries of the following so as to include them in this area; the said Portion 10 and Portion 117 (a portion of Portion 10) of the farm Houtkop No. 594—I.Q., to the south-western beacon of the latter portion; thence generally westwards and northwards along the boundaries of the following Portions so as to include them in this area: The said Portion 117 of the farm Houtkop No. 594—I.Q., and the following portions of the farm Quaggasfontein alias Lapdoorns No. 548—I.Q.: Portion 10 (Diagram S.G. No. A.928/44), Portion 16 (Diagram S.G. No. A.6930/49), Portion 5 (a portion of Portion 2) (Diagram S.G. No. A.3511/51), Portion 6 (a portion of Portion 2) (Diagram S.G. No. A.2225/35) and Portion 15 (a portion of Portion 14) (Diagram S.G. No. A.4897/47) to the north-western beacon of the farm Quaggasfontein alias Lapdoorns No. 548—I.Q., the place of beginning.

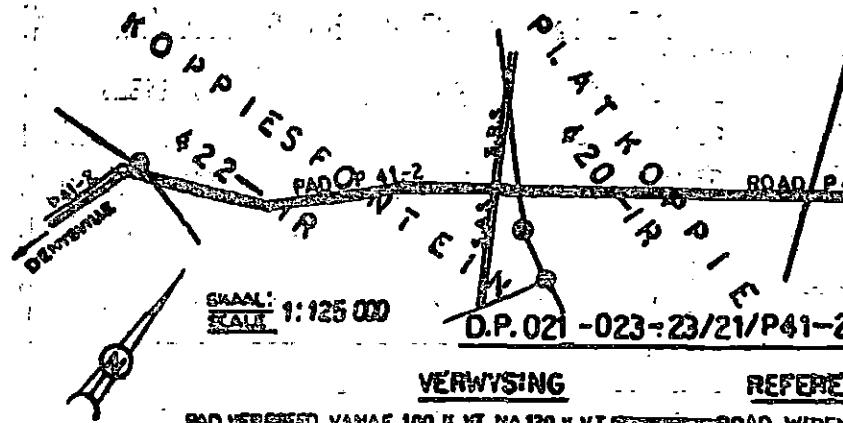
Administrator's Notice No. 368.]

[1 June 1966.

PUBLIC ROAD.—INCREASE OF WIDTH, DISTRICT OF HEIDELBERG, TVL.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved in terms of section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), that Provincial Road No. P.41-2 traversing the farms Elandsfontein No. 412—I.R., Platkoppie No. 420—I.R. and Koppiesfontein No. 422—I.R., District of Heidelberg, shall be widened from 100 Cape feet to 120 Cape feet, as indicated on the sketch plan subjoined hereto.

D.P. 021-023-23/21/P41-2.

**VERWYSING****PAD VERBREED VANAF 100 K.V.T. NA 120 K.V.T.****BESTAANDE PAAIE****REFERENCE****ROAD WIDENED FROM 100 C.F.T. TO 120 C.F.T.****EXISTING ROADS**

Administrator's Notice No. 369.]

[1 June 1966.

DEVIATION AND WIDENING.—PUBLIC ROAD, DISTRICT OF POTGIETERSRUS.

It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Potgietersrus, in terms of paragraph (d) of sub-section (1) of section 5 and section 3 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), that

BYLAE.**MUNISIPALITEIT VEREENIGING.—OMSKRYWING VAN GEBIED WAT UTGESLUIT WORD.**

Begin by die noordwestelike baken van die plaas Quaggasfontein alias Lapdoorns No. 548—I.Q.; daarvan daan ooswaarts langs die noordelike grens van die genoemde plaas tot by die oostelike grense van die Evaton-Houtkop Spoorwegreservé; daarvandaan algemeen suidwaarts langs die genoemde oostelike grens van die Evaton-Houtkop Spoorwegreservé tot waar dit gesny word deur die noordoostelike grens van Gedeelte 10 (Kaart L.G. No. A.928/44) van die plaas Quaggasfontein alias Lapdoorns No. 548—I.Q.; daarvandaan algemeen suidwaarts langs die grense van die volgende sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Die genoemde Gedeelte 10 en Gedeelte 117 ('n gedeelte van Gedeelte 10) van die plaas Houtkop No. 594—I.Q., tot by die suidwestelike baken van die laasgenoemde gedeelte; daarvandaan algemeen weswaarts en noordwaarts langs die grense van die volgende gedeeltes sodat hulle in hierdie gebied ingesluit word: Die genoemde Gedeelte 117 van die plaas Houtkop No. 594—I.Q., en die volgende gedeeltes van die plaas Quaggasfontein alias Lapdoorns No. 548—I.Q.: Gedeelte 10 (Kaart L.G. No. A.928/44), Gedeelte 16 (Kaart L.G. No. A.6930/49), Gedeelte 5 ('n gedeelte van Gedeelte 2) (Kaart L.G. No. A.3511/51), Gedeelte 6 ('n gedeelte van Gedeelte 2) (Kaart L.G. No. A.2225/35) en Gedeelte 15 ('n gedeelte van Gedeelte 14) (Kaart L.G. No. A.4897/47) tot by die noordwestelike baken van die plaas Quaggasfontein alias Lapdoorns No. 548—I.Q., die beginpunt.

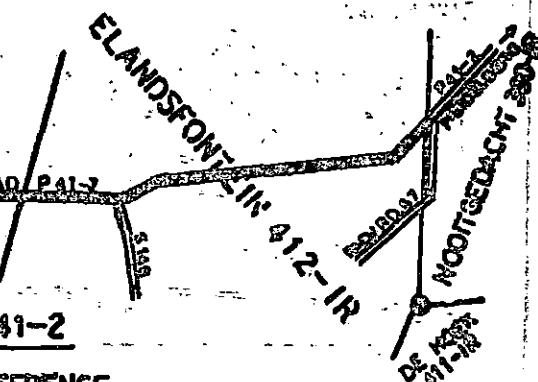
Administrator'skennisgewing No. 368.]

[1 Junie 1966.

OPENBARE PAD.—VERMEERDERING VAN BREEDTE, DISTRIK HEIDELBERG, TVL.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, ingevolge artikel 3 van die Padordonansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedgekeur het dat Provinciale Pad No. P41-2 oor die plase Elandsfontein No. 412—I.R., Platkoppie No. 420—I.R., en Koppiesfontein No. 422—I.R., distrik Heidelberg, verbreed word van 100 Kaapse voet na 120 Kaapse voet, soos op bygaande sketsplan aangetoon.

D.P. 021-023-23/21/P41-2.



Administrator'skennisgewing No. 369.]

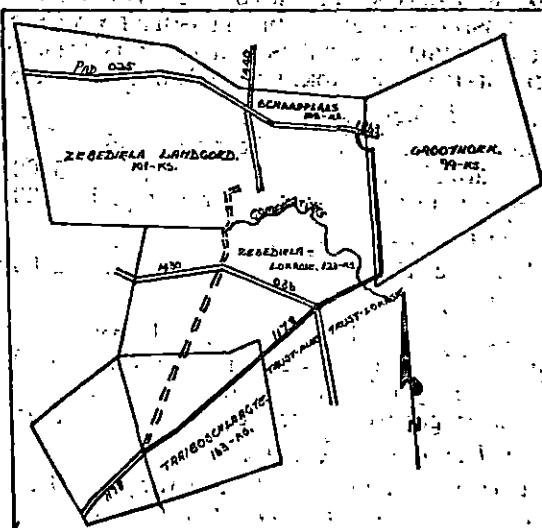
[1 Junie 1966.

VERLEGGING EN VERBREDING.—OPENBARE PAD, DISTRIK POTGIETERSRUS.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, na ondersoek en verslag deur die Padraad van Potgietersrus, ingevolge paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel 5 en artikel 3 van die Padordonansie, 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedgekeur

District Road No. 1178 traversing the farms Taaibosch-laagte No. 163—K.S., Zebedielalokasie No. 123—K.S. en Zebediela-landgoed No. 101—K.S., District of Potgietersrus, shall be deviated and widened to 80 Cape feet as indicated on the sketch plan subjoined hereto.

D.P. 03-033-23/22/1178 (a)



het dat Distrikspad No. 1178 oor die please Taaibosch-laagte No. 163—K.S., Zebedielalokasie No. 123—K.S. en Zebediela-landgoed No. 101—K.S., distrik Potgietersrus, verlê en verbreed word na 80 Kaapse voet soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 03-033-23/22/1178 (a)

Administrator's Notice No. 370.] [1 June 1966.
CLOSING.—PUBLIC ROAD, DISTRICT OF POTGIETERSRUS.

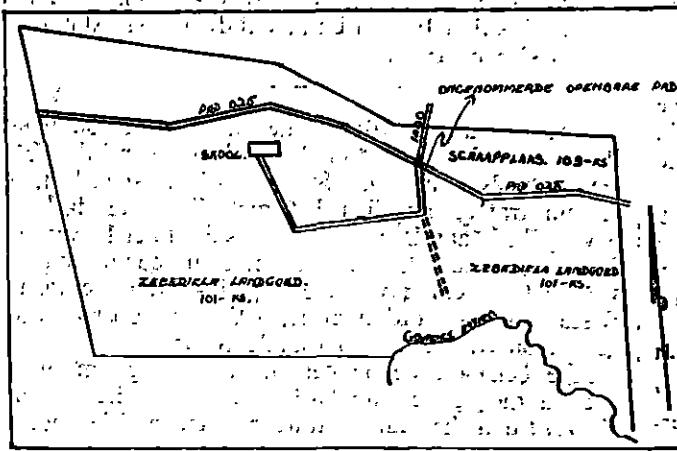
It is hereby notified for general information that the Administrator has approved, after investigation and report by the Road Board of Potgietersrus, in terms of paragraph (d) of sub-section (1) of section 5 of the Roads Ordinance, 1957 (Ordinance No. 22 of 1957), that District Road No. 1440 traversing the farm Zebediela—landgoed No. 101—K.S., District of Potgietersrus, shall be closed as indicated on the sketch plan subjoined hereto.

D.P. 03-033-23/22/1178 (b).

Administrateurskennisgewing No. 370.] [1 Junie 1966.
SLUITING.—OPENBARE PAD, DISTRIK POTGIETERSRUS.

Dit word hiermee vir algemene inligting bekendgemaak dat die Administrateur, na onderzoek en verslag deur die Padraad van Potgietersrus, ingevolge paragraaf (d) van subartikel (1) van artikel 5 van die Padordonnansie 1957 (Ordonnansie No. 22 van 1957), goedgekeur het dat Distrikspad No. 1440 oor die plaas Zebediela—landgoed No. 101—K.S., distrik Potgietersrus, gesluit word soos aangetoon op bygaande sketsplan.

D.P. 03-033-23/22/1178 (b).



Administrator's Notice No. 371.] [1 June 1966.
PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.—AMENDMENT TO SANITARY CONVENiences AND NIGHT-SOIL AND REFUSE REMOVAL BY-LAWS.

The Administrator hereby, in terms of section 101 of the Local Government Ordinance, 1939, publishes the by-laws set forth hereinafter, which have been approved by him in terms of section 99 of the said Ordinance.

Administrateurskennisgewing No. 371.] [1 Junie 1966.
GESONDHEIDSRAAD VIR BUIE-STEDELIKE GEBIEDE.—WYSIGING VAN SANITÉRE GEMAKKE- EN NAGVUIL- EN VUILGOED-VERWYDERINGSVERORDENINGE.

Die Administrateur publiseer hierby ingevolge artikel 101 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, die verordeninge hierna uiteengesit, wat deur hom ingevolge artikel 99 van genoemde Ordonnansie goed-gekeur is.

Amend the Sanitary Conveniences and Night-soil and Refuse Removal By-laws of the Peri-Urban Areas Health Board, published under Administrator's Notice No. 218, dated the 25th March, 1953, as amended, by the substitution for Part G of Schedule A of the following:

G. FEES PAYABLE FOR NIGHT-SOIL AND REFUSE REMOVAL SERVICES WITHIN THE AREA OF JURISDICTION OF THE RAYTON LOCAL AREA COMMITTEE AS DEFINED IN ADMINISTRATOR'S PROCLAMATION NO. 40 OF 1952.

1. <i>Night-soil Removal Services.</i>	R. c
(1) For the first pail, thrice weekly, per quarter	3 00
(2) For each additional pail, per quarter	2 00
2. <i>Refuse Removal Services.</i>	
Per refuse bin, twice weekly, per quarter	2 00
3. <i>Temporary Services.</i>	
(1) For the removal of night-soil per pail, thrice weekly, per week	0 30
(2) For the removal of refuse, per refuse bin, twice weekly, per week	0 25
4. <i>Special Refuse Removal Service.</i>	
Per cubic yard or part thereof	0 30
5. <i>Service for the Removal of Dead Animals.</i>	
(1) Horses, mules, donkeys, cattle, or animals of similar size, each	2 00
(2) Calves or foals under the age of 12 months, each	1 00
(3) Sheep, goats, pigs, dogs, cats, poultry or animals of similar size, each	0 50
6. <i>Sale of Compost.</i>	
In containers provided by the purchaser, per grain bag, cubic measure:	
(1) 1 to 10 bags at depot, per bag	0 30
(2) More than 10 bags taken as one load at depot, per bag	0 25

T.A.L.G. 5/81/111.

Administrator's Notice No. 372.] [1 June 1966.
STILFONTEIN HEALTH COMMITTEE.—PROPOSED WITHDRAWAL OF EXEMPTION FROM PROVISIONS OF THE LOCAL AUTHORITIES RATING ORDINANCE, 1933.

Notice is hereby given in terms of section 10 of the Local Government Ordinance, 1939, that the Stilfontein Health Committee has submitted a petition to the Administrator praying that he may in the exercise of the powers conferred on him by sub-section 10 of section 9 of the said Ordinance withdraw the exemption from the provisions of the Local Authorities' Rating Ordinance, 1933, in regard to the area described in the Schedule hereof.

It shall be competent for all persons interested, within 30 days of the first publication hereof in the Provincial Gazette, to present to the Administrator a counter-petition setting forth the grounds of opposition to the Council's proposal.

T.A.L.G. 3/2/115.

Administrator's Notice No. 373.] [1 June 1966.
WITWATERSRAND TATTERSALLS COMMITTEE.

ELECTION OF MEMBERS.

It is hereby notified, in terms of sub-regulation (2) of regulation 40 of the Betting (Horse Racing) Regulations, issued in terms of the provisions of the Horse Racing and Betting Ordinance, 1927, and published by Administrator's Notice No. 950 of the 29th December, 1961, that

Die Sanitäre Gemakke- en Nagvul- en Vuilgoedverwyderingsverordeninge van die Gesondheidskomitee vir Buite-Stedelike Gebiede, aangekondig by Administrateurskennisgewing No. 218 van 25 Maart 1953, soos gewysig, word hierby verder gewysig deur Deel G van Bylae A deur die volgende te vervang:

G. GELDE BETAAALBAAR VIR NAGVUL- EN VUILGOEDVERWYDERINGSDIENSTE BINNE DIE REGSGEBIED VAN DIE RAYTON PLAASLIKE GEBIEDSKOMITEE SOOS OMSKRYF IN ADMINISTRATEURSPROKLAMAASIE NO. 40 VAN 1952.

1. <i>Nagvuilverwyderingsdienste.</i>	R. c
(1) Vir die eerste emmer, drie keer per week, per kwartaal	3 00
(2) Vir elke addisionele emmer, per kwartaal	2 00
2. <i>Vullisverwyderingsdienste.</i>	
Per blik, twee keer per week, per kwartaal	2 00
3. <i>Tydelike dienste.</i>	
(1) Vir die verwijdering van nagvuil per emmer, drie keer per week, per week	0 30
(2) Vir die verwijdering van vullis, per blik, twee keer per week, per week	0 25
4. <i>Spesiale vullisverwyderingsdiens.</i>	
Per kubieke jaart of gedeelte daarvan	0 30
5. <i>Diens vir die verwijdering van dooie diere.</i>	
(1) Perde, muile, donkies, beeste of diere van soortgelyke grootte, elk	2 00
(2) Kalwers of vullens onder 12 maande oud, elk	1 00
(3) Skape, bokke, varke, honde, katte, pluimvee of diere van soortgelyke grootte, elk	0 50
6. <i>Verkoop van kompos.</i>	
In houers deur die koper verskaf, per graan-sak inhoudsmaat:	
(1) 1 tot 10 sakkie by depot, per sak	0 30
(2) Meer as 10 sakkie geneem as een vyrag by depot, per sak	0 25

T.A.L.G. 5/81/111.

Administratorskennisgewing No. 372.] [1 Junie 1966.
GESONDHEIDSKOMITEE VAN STILFONTEIN.—VOORGESTELDE INTREKKING VAN VRY-STELLING VAN DIE BEPALINGS VAN DIE PLAASLIKE BESTUUR-BELASTINGORDONNANSIE, 1933.

Ingevolge artikel 10 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, word hierby bekend gemaak dat die Gesondheidskomitee van Stilfontein 'n versoekskrif by die Administrateur ingedien het met die bede dat hy die bevoegdhede aan hom verleen by subartikel 10 van artikel 9 van genoemde Ordonnansie uitoeft deur die intrekking van die vrystelling van die bepalings van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, ten opsigte van die gebied omskryf in die bygaande Bylae.

Alle belanghebbende persone is bevoeg om binne 30 dae na die eerste publikasie hiervan in die Provinciale Koerant aan die Administrateur 'n teenpetsie voor te lê, met vermelding van die gronde van beswaar teen genoemde voorstel.

T.A.L.G. 3/2/115.

Administratorskennisgewing No. 373.] [1 Junie 1966.
WITWATERSRANDSE TATTERSALLSKOMITEE.

VERKIESING VAN LEDE.

Hierby word ingevolge subregulasie (2) van regulasie 40 van die Regulasies op Weddery (Perdewedrenne), uitgevaardig ingevolge die bepalings van die Perdewedrenne en Weddenskappe Ordonnansie, 1927, en gepubliseer by Administratorskennisgewing No. 950 van 29 Desember

the undermentioned times on Wednesday, the 8th June, 1966, and the latter date, are the times and the date on which the meetings will commence and be held for the purpose of electing members of the Witwatersrand Tattersalls Committee in terms of section 21 (c) of the said Ordinance for the period of office commencing on the 1st September, 1966, and ending on the 31st August, 1969:

- (a) 2 p.m.—A meeting of representatives of the Racing Clubs licensed in the Transvaal;
- (b) 2.30 p.m.—A meeting of bookmaker members of the Witwatersrand Tattersalls; and
- (c) 3 p.m.—A meeting of ordinary members of the Witwatersrand Tattersalls.

Mr. E. V. Williams is hereby appointed, in terms of sub-regulation (6) of the said regulation 40, to act as Presiding Officer during the said meetings.

T.A.A. 12/5/1/2/1.

1961, afgekondig dat ondergenoemde tye op Woensdag, 8 Junie 1966, en laasgenoemde datum, die tye en datum is waarop die vergaderings 'n aanvang sal neem en gehou word ten einde lede van die Witwatersrandse Tattersalls-komitee ooreenkomsdig artikel 21 (c) van genoemde Ordonnansie vir die dienstermy vanaf 1 September 1966 tot 31 Augustus 1969 te kies:

- (a) 2 nm.—'n Vergadering van verteenwoordigers van die Wedrenklubs wat in Transvaal gelisensieer is;
- (b) 2.30 nm.—'n Vergadering van beroepswedderslede van die Witwatersrandse Tattersalls; en
- (c) 3 nm.—'n Vergadering van gewone lede van die Witwatersrandse Tattersalls.

Mnr. E. V. Williams word hierby, ingevolge sub-regulasié (6) van genoemde regulasié 40, benoem om as Voorsittende Beamppte tydens voornoemde vergaderings op te tree.

T.A.A. 12/5/1/2/1.

GENERAL NOTICES

NOTICE No. 113 OF 1966.

The following notice is published for general information:

**Surveyor-General,
Surveyor-General's Office,
Pretoria.**

Notice is hereby given in terms of section 26 (bis) (3) of the Land Survey Act, 1927, that reference marks have been erected in the undermentioned towns. The official co-ordinate values of the reference marks are available, upon application, from the Director of Trigonometrical Survey, Private Bag, Mowbray, Cape Province.

Every land surveyor performing a survey of land in these townships one month after publication of this notice, will be required to connect the survey to the reference marks as prescribed in section 26 (bis) (3) of the Act and regulation 10 (1) of the Survey Regulations.

Towns where reference marks have been established:

Christiana,

Klerksdorp,

Louis Trichardt,

Nelspruit.

ALGEMENE KENNISGEWINGS.

KENNISGEWING No. 113 VAN 1966.

Onderstaande kennisgewing word vir algemene inligting gepubliseer.

**Landmeter-generaal,
Kantoor van die Landmeter-generaal,
Pretoria.**

Kragtens die vereistes van artikel 26 (bis) (3) van die Opmetingswet, 1927, word hiermee bekendgemaak dat versekeringsmerke in die ondergenoemde dorpe opgerig is. Die ampelike koördinaatwaardes van die versekeringsmerke is verkrybaar van die Direkteur van Driehoeksmeting, Privaatsak, Mowbray, Kaapprovinsie.

Elke landmeter, wat 'n opmeting van grond in enige van die dorpe uitvoer een maand na publikasie van hierdie kennisgewing, is verplig om die opmeting te verbind aan die versekeringsmerke soos voorgeskryf in artikel 26 (bis) (3) van die Opmetingswet en regulasié 10 (1) van die Opmetingsregulasié.

Dorpe waar versekeringsmerke opgerig is:

Christiana.

Klerksdorp.

Louis Trichardt.

Nelspruit.

11-18-25-1 Junie.

KENNISGEWING No. 130 VAN 1966.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL-VOORWAARDES VAN ERF NO. 615, DORP WITBANK UITBREIDING NO. 3.

Hierby word bekendgemaak dat Floreamus (Eiendoms) Beperk, ingevolge die bepalings van artikel 1 van die Wet op Opheffing van beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysiging van die titelvoorwaardes van Erf No. 615, Dorp Witbank Uitbreiding No. 3, ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir die oprigting van 'n blok woonstelle en/of enige ander geboue wat deur Witbank-dorpsaanlegskema No. 1, 1948, toegelaat word, gebruik kan word.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer No. B222, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, moet binne agt weke na die datum hiervan skriftelik met die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovermelde adres of Posbus 892, Pretoria, in verbinding tree.

J. G. VAN DER MERWE,
Director, Department of Local
Government.
Pretoria, 18 Mei 1966.

NOTICE No. 130 OF 1966.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERF NO. 615, WITBANK EXTENSION NO. 3 TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Floreamus (Eiendoms) Beperk in terms of section 1 of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 615, Witbank Extension No. 3 Township, to permit the erf being used for the erection thereon of a block of flats and/or such other building permitted under Witbank Town-planning Scheme No. 1 of 1948.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate in writing with the Director of Local Government, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of eight weeks from the date hereof.

J. G. VAN DER MERWE,
Director, Department of Local
Government.

Pretoria, 18th May, 1966.

13

NOTICE No. 131 OF 1966.**KLERKSDORP TOWN-PLANNING SCHEME
No. 1/43.**

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section 39 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Klerksdorp has applied for Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1, 1947, to be amended by the rezoning of Erven Nos. 546, 551 and 552, New Town, from "General Residential" to "General Business" with a density of "one dwelling-house per erf".

This amendment will be known as Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1/43. Further particulars of the Scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Klerksdorp, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretoria Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board in writing at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 1st July, 1966.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 18th May, 1966.

NOTICE No. 132 OF 1966.**PROPOSED ESTABLISHMENT OF MEADOWBROOK EXTENSION NO. 4 TOWNSHIP.**

It is hereby notified in terms of section 58 (1) of the Town-planning and Townships Ordinance, 1965, that application has been made by Keith Wyndham Murray, for permission to lay out a township on the farm Rietfontein No. 63—I.R., District of Germiston, to be known as Meadowbrook Extension No. 4.

The proposed township is situated south-west of and abuts Meadowbrook Township and Albu Street.

The application, together with the relative plans, documents and information, is open for inspection, at the office of the Director, Room No. B221, Second Floor, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

In terms of section 58 (5) of the said Ordinance any person who wishes to object to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter, shall communicate, in writing, with the Director of Local Government. Such communication shall be received by the Director not later than eight weeks from the date of such first publication.

All objections must be lodged in duplicate, and addressed to the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria.

J. G. VAN DER MERWE,
Director, Department of Local Government.

KENNISGEWING NO. 131 VAN 1966.**KLERKSDORP-DORPSAANLEGSKEMA No. 1/43.**

Hierby word, ooreenkomsdig die bepalings van sub-artikel (1) van artikel 39 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Klerksdorp aansoek gedoen het om Klerksdorp-dorpsaanlegskema No. 1, 1947, te wysig deur die herindeling van Erve Nos. 546, 551 en 552, New Town, van „Algemene Woon" tot „Algemene Besigheid" met 'n digtheid van een woonhuis per erf".

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Klerksdorp-dorpsaanlegskema No. 1/43 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Klerksdorp en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriussstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, dit wil sê op of voor 1 Julie 1966, die Sekretaris van die Dorperaad, by bovenmelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 18 Mei 1966.

18-25-1

KENNISGEWING NO. 132 VAN 1966.**VOORGESTELDE STIGTING VAN DORP MEADOWBROOK UITBREIDING NO. 4.**

Ingevolge artikel 58 (1) van die Ordonnansie op Dorpsbeplanning en Dorpe No. 25 van 1965, word hierby bekendgemaak dat Keith Wyndham Murray, aansoek gedoen het om 'n dorp te stig op die plaas Rietfontein No. 63—I.R., distrik Germiston, wat bekend sal wees as Meadowbrook Uitbreiding No. 4.

Die voorgestelde dorp lê suidwes van en grens aan die dorp Meadowbrook en Albusstraat.

Die aansoek met die betrokke planne, dokumente en inligting lê ter insae by die kantoor van die Direkteur, Kamer No. B221, Tweede Vloer, Blok B, Provinciale Gebou, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Ingevolge artikel 58 (5) van genoemde Ordonnansie moet iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van die aansoek of wat begerig is om in die saak gehoor te word of vertoë te rig, die Direkteur skriftelik in kennis stel. Sodanige kennisgewing moet nie later nie as agt weke van die datum van sodanige eerste publikasie deur die Direkteur van Plaaslike Bestuur ontvang word.

Alle besware moet in duplo ingedien word en gerig word aan die Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria.

D.J.G. VAN DER MERWE,
Direkteur, Departement van Plaaslike Bestuur.

25-1

NOTICE No. 133 OF 1966.

NORTHERN JOHANNESBURG REGION TOWN-PLANNING SCHEME.—AMENDING SCHEME NO. 80.

It is hereby notified in terms of sub-section (1) of section 39 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Peri-Urban Areas Health Board has in accordance with a directive from the Townships Board in terms of section 46 *bis* of the Ordinance, submitted an amending scheme to amend Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme, 1958, by the rezoning of Erf No. 1, Dennehof Township, from "General Residential No. 1" to "General Business".

This amendment will be known as Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 80. Further particulars of the Scheme are lying for inspection at the office of the Secretary, Peri-Urban Areas Health Board, Pretoria and Johannesburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Prætorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immoveable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 7th July, 1966.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 25th May, 1966.

NOTICE No. 134 OF 1966.

PORTION 9 OF THE CONSOLIDATED FARM VAN WYK No. 584—I.Q., DISTRICT VANDERBIJLPARK.

Notice is hereby given that in terms of regulation 4 of the Division of Land Ordinance of 1957, application has been lodged for division with the Secretary, Townships Board, Pretoria, with whom the holder of Certificate of Mineral Rights No. 113/1941—R.M. may lodge an objection within a period of two months after first publication of this notice.

NOTICE No. 135 OF 1966.

PROPOSED AMENDMENT OF THE CONDITIONS OF TITLE OF ERF No. 353, BERARIO TOWNSHIP.

It is hereby notified that application has been made by Istvan Gyori, in terms of section 1 of the Removal of Restrictions in Townships Act, 1946, for the amendment of the conditions of title of Erf No. 353 Berario Township to permit the erf being used for a public garage and flats.

The application and the relative documents are open for inspection at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Block B, Provincial Building, Pretoria, for a period of eight weeks from the date hereof.

KENNISGEWING No. 133 VAN 1966.

NOORDELIKE JOHANNESBURGSTREEK.—DORPS-AANLEGSKEMA, WYSIGENDE SKEMA NO. 80.

Hierby word ooreenkomstig die bepalings van subartikel (1) van artikel 39 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekend gemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede in opdrag van die Dorpераad ingevolge artikel 46 *bis* van gemelde Ordonnansie 'n wysigende skema ingedien het, om Noordelike Johannesburg-dorpsaanlegskema, 1958, te wysig deur die herindeling van Erf No. 1, Dorp Dennehof, van "Algemene Woon No. 1" tot „Algemene Besigheid".

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Noordelike Johannesburgstreek-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 80 genoem sal word), lê in die kantoor van die Sekretaris van die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede, Pretoria, en Johannesburg, en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorpераad, Kamer No. B222, Proviniale Gebou, Prætoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provincie*, d.w.s. op of voor 7 Julie 1966, die Sekretaris van die Dorpераad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorpераad.
Pretoria, 25 Mei 1966.

25-1-8

KENNISGEWING No. 134 VAN 1966.

GEDEELTE 9 VAN DIE GEKONSOLIDEERDE PLAAS VAN WYK No. 584—I.Q., DISTRIK VANDERBIJLPARK.

Kennisgewing geskied hiermee dat ingevolge regulasie 4 van die Ordonnansie op die Verdeling van Grond, 1957, aansoek gedoen is vir die verdeling van bogenoemde perseel by die Sekretaris Dorpераad, Prætorius. Indien die houer van die Sertifikaat vir Minerale regte No. 113/1941—R.M. enige beswaar opper, moet dit binne twee maande vanaf die eerste publikasie van hierdie kennisgewing by die Sekretaris, Dorpераad, Pretoria, ingedien word.

25-1-8

KENNISGEWING No. 135 VAN 1966.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE TITEL-VOORWAARDES VAN ERF No. 353, DORP BERARIO.

Hierby word bekendgemaak dat Istvan Gyori, ingevolge die bepalings van artikel 1 van die Wet op Opheffing van beperkings in Dorpe, 1946, aansoek gedoen het om die wysing van die titelvoorwaardes van Erf No. 353, Dorp Berario ten einde dit moontlik te maak dat die erf vir 'n publieke garage en woonstelle gebruik kan word.

Die aansoek en die betrokke dokumente lê ter insae in die kantoor van die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Kamer No. B222, Blok B, Proviniale Gebou, Prætoriusstraat, Pretoria, vir 'n tydperk van agt weke na datum hiervan.

Any person who objects to the granting of the application or who is desirous of being heard or of making representations in the matter shall communicate, in writing, with the Director of Local Government, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, within a period of eight weeks from date hereof.

J. G. VAN DER MERWE,
Director, Department of Local
Government.

Pretoria, 25th May, 1966.

NOTICE No. 136 OF 1966.

RANDBURG TOWN-PLANNING SCHEME.— AMENDING SCHEME No. 19.

It is hereby notified, in terms of sub-section (1) of section 39 of the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council of Randburg has applied for Randburg Town-planning Scheme, 1954, to be amended by the rezoning of Erven Nos. 97 and 98, Bordeaux, from "Special Residential" to "Special Business," in Height Zone No. 1A, and, Erf No. 100, Bordeaux, from "Special Residential" to "Sepcial" on certain conditions.

This amendment will be known as Randburg Town-planning Scheme: Amending Scheme No. 19. Further particulars of the Scheme are lying for inspection at the office of the Town Clerk, Randburg, and at the office of the Secretary of the Townships Board, Room No. B222, Provincial Building, Pretorius Street, Pretoria.

Every owner or occupier of immovable property situate within the area to which the scheme applies shall have the right of objection to the scheme and may notify the Secretary of the Townships Board, in writing, at the above address or P.O. Box 892, Pretoria, of such objection and of the grounds thereof at any time within one month after the last publication of this notice in the *Provincial Gazette*, i.e. on or before the 7th July, 1966.

H. MATTHEE,
Secretary, Townships Board.

Pretoria, 25th May, 1966.

TENDERS.

N.B.—Tenders previously published and where the closing dates have not yet passed, have not been repeated in this notice. Tenders are normally published 3-5 weeks before the closing date.

TRANSVAAL PROVINCIAL ADMINISTRATION:

TENDERS.

Tenders are invited for the following services/supplies/sales. (Unless otherwise indicated in the description tenders are for supplies):—

Tender No.	Description of Tender.	Closing Date.
H.A. 1/28/66	Anaesthetic machines, oxygen tents, incubators for premature babies and accessories	8/7/66
W.F.T.B. 27/66	Laerskool Eendracht, Pretoria: Repairs and renovations	1/7/66
W.F.T.B. 28/66	Pretoriase Onderwyskollege: Repairs and renovations	1/7/66
W.F.T.B. 29/66	Malvern High School: Repairs and renovations	1/7/66
W.F.T.B. 30/66	Standertonse Hoërskool: Repairs and renovations	1/7/66
W.F.T.B. 31/66	Laerskool Generaal Beyers, Rand-Oos: Repairs and renovations	1/7/66

Iedereen wat teen die toestaan van die aansoek beswaar wil maak of wat verlang om in die saak gehoor te word of vertoe in verband daarmee wil indien, moet binne agt weke na die datum hiervan skriftelik met die Direkteur van Plaaslike Bestuur by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria in verbinding tree.

J. G. VAN DER MERWE,
Direkteur, Departement van Plaaslike
Bestuur.

Pretoria, 25 Mei 1966.

25-1-8

KENNISGEWING No. 136 VAN 1966.

RANDBURG-DORPSAANLEGSKEMA.— WYSIGENDE SKEMA No. 19.

Hierby word ooreenkomsdig die bepalings van subartikel (1) van artikel 39 van die Dorpe- en Dorpsaanleg-Ordonnansie, 1931, bekendgemaak dat die Stadsraad van Randburg aansoek gedoen het om Randburg-dorpsaanleg-skema, 1954, te wysig deur die herindeling van Erwe Nos. 97 en 98, Bordeaux, van „Spesiale Woon” tot „Spesiale Besigheid” in Hoogtestreek No. 1A, en Erf No. 100 Bordeaux, van „Spesiale Woon” tot „Spesiaal” op sekere voorwaardes.

Verdere besonderhede van hierdie skema (wat Randburg-dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 19 genoem sal word) lê in die kantoor van die Stadsklerk van Randburg en in die kantoor van die Sekretaris van die Dorperaad, Kamer No. B222, Provinciale Gebou, Pretoriusstraat, Pretoria, ter insae.

Alle eienaars of bewoners van onroerende eiendom wat geleë is binne die gebied ten opsigte waarvan die skema van toepassing is, het die reg om beswaar teen die skema aan te teken en kan te eniger tyd binne 'n maand na die laaste publikasie van hierdie kennisgewing in die *Offisiële Koerant van die Provinsie*, d.w.s. op of voor 7 Julie 1966, die Sekretaris van die Dorperaad by bovemelde adres of Posbus 892, Pretoria, skriftelik in kennis stel van so 'n beswaar en die redes daarvoor.

H. MATTHEE,
Sekretaris, Dorperaad.

Pretoria, 25 Mei 1966.

25-1-8

TENDERS.

L.W.—Tenders wat voorheen gepubliseer is en waarvan die sluitingsdatums nog nie verstrek nie, word nie in hierdie kennisgewing herhaal nie. Tenders word normaalweg 3-5 weke voor die sluitingsdatum gepubliseer.

TRANSVAALSE PROVINSIALE ADMINISTRASIE:

TENDERS.

Tenders vir die volgende dienste/voorrade/verkope word ingewag. (Tensy dit in die uiteensetting anders aangegee word, word tenders vir voorrade bedoel):—

Tender No.	Beskrywing van Tender.	Sluitings-datum.
H.A. 1/28/66	Narkosemasjiene, suurstoftente, broekaste vir vroegegebore babas en toebehore	8/7/66
W.F.T.B. 27/66	Laerskool, Eendracht, Pretoria: Reparasies en opknapping	1/7/66
W.F.T.B. 28/66	Pretoriase Onderwyskollege: Reparasies en opknapping	1/7/66
W.F.T.B. 29/66	Malvern High School: Reparasies en opknapping	1/7/66
W.F.T.B. 30/66	Standertonse Hoërskool: Reparasies en opknapping	1/7/66
W.F.T.B. 31/66	Laerskool Generaal Beyers, Rand-Oos: Reparasies en opknapping	1/7/66

IMPORTANT NOTES.

1. The relative tender documents, including the Administration's official tender forms, are obtainable on application from the relative addresses indicated below. Such documents and any tender/contract conditions not embodied in the tender documents are also available for inspection at the said addresses:—

Tender Ref.	Postal Address, Pretoria.	Office in New Provincial Building, Pretoria.			
		Room No.	Block	Floor.	Phone No., Pretoria.
H.A....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A930	A	9	(89401) (89251)
H.B....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A746	A	7	89202/3
H.C....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A729	A	7	89206
H.D....	Director of Hospital Services, Private Bag 221	A740	A	7	89208/9
P.F.T... R.F.T...	Provincial Secretary (Purchases and Supplies), Private Bag 64	A1119	A	11	80965
T.E.D...	Director, Transvaal Roads Department, Private Bag 197	D518	D	5	89184
T.O.D...	Director, Transvaal Education Department, Private Bag 269	A463	A	4	80655
W.F.T... W.F.T.B.	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	A470	A	4	80651
	Director, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C109	C	1	80675
	CM7	C	M		80306

2. The Administration is not bound to accept the lowest, or any tender and reserves the right to accept a portion of a tender.

3. In the case of each W.F.T.B. tender the tenderer must pay a deposit of R4 before he will be supplied with the tender documents. Such deposit must be in the form of cash, a bank initialed cheque, or a departmental standing deposit receipt (R10). The said deposit will be refunded if a bona fide tender is received from the tenderer or if the tender documents including plans, specifications and bills of quantities are returned by the tenderer within 14 days after the closing date of the tender to the relative address shown in note 1 above.

4. All tenders must be submitted on the Administration's official tender forms.

5. Each tender must be submitted in a separate sealed envelope addressed to the Chairman, Transvaal Provincial Tender Board, P.O. Box 1040, Pretoria, and must be clearly superscribed to show the tenderer's name and address, as well as the number, description and closing date of the tender. Tenders must be in the hands of the Chairman by 11 a.m. on the closing date indicated above.

6. If tenders are delivered by hand, they must be deposited in the Formal Tender Box at the Enquiry Office, in the foyer of the New Provincial Building, at the Pretorius Street main public entrance (near Bosman Street corner), Pretoria, by 11 a.m. on the closing date.

BELANGRIKE OPMERKINGS.

1. Die betrokke tenderdokumente, met inbegrip van die amptelike tenderyorms van die Administrasie, is op aanvraag by die onderstaande adresse verkrybaar. Sodanige dokumente asmede enige tender/kontrakvoorwaardes wat nie in die tenderdokumente opgeneem is nie, is ook by die genoemde adresse vir inspeksie verkrybaar:—

Tender-verwysing.	Posadres te Pretoria.	Kantoor in Nuwe Provinciale Gebou, Pretoria.			
		Kamer-no.	Blok.	Verdieping.	Telefoonno., Pretoria.
H.A....	Dirkteur van Hospitaaldiensste, Privaatsak 221	A930	A	9	(89401) (89251)
H.B....	Dirkteur van Hospitaaldiensste, Privaatsak 221	A746	A	7	89202/3
H.C....	Dirkteur van Hospitaaldiensste, Privaatsak 221	A729	A	7	89206
H.D....	Dirkteur van Hospitaaldiensste, Privaatsak 221	A740	A	7	89208/9
P.F.T...	Provinciale Sekretaris (aankope en Voorrade), Privaatsak 64	A1119	A	11	80965
R.F.T...	Dirkteur, Transvaal Roads Department, Private Bag 197	D518	D	5	89184
T.E.D...	Dirkteur, Transvaal Education Department, Private Bag 269	A463	A	4	80655
T.O.D...	Dirkteur, Transvaal Education Department, Private Bag 269	A470	A	4	80651
W.F.T...	Dirkteur, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	C109	C	1	80675
W.F.T.B.	Dirkteur, Transvaal Department of Works, Private Bag 228	CM7	C	M	80306

2. Die Administrasie is nie daar toe verplig om die laagste of om enige tender aan te neem nie en behou hom die reg voor om 'n gedeelte van 'n tender aan te neem.

3. In die geval van iedere W.F.T.B.-tender, moet die tenderaar 'n deposito van R4 stort alvorens hy van die tenderdokumente voorsien sal word. Sodanige deposito moet in kontantgeld wees, 'n tjeuk deur die bank geparafeer of 'n departementelege ordertekwitansie (R10). Genoemde depositobedrag sal terugbetaal word as 'n bona fide-inskrywing van die tenderaar ontvang word of as die tenderdokumente, met inbegrip van planne, spesifikasies en hoeveelheidstelle, binne 14 dae na die sluitingsdatum van die tender deur die tenderaar teruggestuur word na die betrokke adres in opmerking 1 hierbo aangetoon.

4. Alle tenders moet op die amptelike tenderyorms van die Administrasie voorgelê word.

5. Iedere inskrywing moet in 'n afsonderlike verselle koevert ingedien word, geadresseer aan die Voorsitter, Die Transvaalse Provinciale Tenderraad, Posbus 1040, Pretoria, en moet duidelik van 'n opskrif voorsien wees ten einde die tenderaar se naam en adres aan te toon asook die nommer, beskrywing en sluitingsdatum van die tender. Inskrywings moet teen 11 v.m. op die sluitingsdatum hierbo aangetoon, in die Voorsitter se hande wees.

6. Indien inskrywings per hand ingedien word, moet hulle teen 11 v.m. op die sluitingsdatum in die Formele Tenderbus geplaas wees by die navraagkantoor in die voorportaal van die nuwe Provinciale Gebou, by die hoofingang aan Pretoriusstraat se kant (naby die hoek van Bosmanstraat), Pretoria.

POUND SALES.

Unless previously released, the animals described hereunder will be sold as indicated.

Persons desiring to make inquiries respecting the animals described hereunder, in the case of animals in municipal pounds, should address the Town Clerk; for those in district pounds, the Magistrate of the district concerned.

DELGOA Pound, District of Potgietersrus, on the 22nd June, 1966, at 11 a.m.—1 Cow, 7 years, red, horns slanting.

GANSVLEI Pound, District of Rustenburg, on the 22nd June, 1966, at 11 a.m.—2 Oxen, 9 years, red, branded Δ 4A.

GARSFONTEIN Municipal Pound, City Council of Pretoria, on the 15th June, 1966, at 11 a.m.—1 Mule, gelding, 10 years, black.

KAMEELDRIFT Pound, District of Brits, on the 22nd June, 1966, at 11 a.m.—1 Cow, 6 years, red; 1 bull, Friesland, 4 years, red, branded possibly GH2; 2 cows, 8 years, red; 1 ox, 4 years, red; 1 heifer, 4 years, red with a blaze; 1 heifer, 5 years, red, branded possibly Δ R1; 1 cow, 9 years, brown, branded XS5; 1 bull, Friesland, 4 years, black; 1 heifer, 3 years, red, branded RU2; 1 bull, Friesland, 2 years, brown.

KLIPPLAAT Pound, District of Rustenburg, on the 22nd June, 1966, at 11 a.m.—1 Heifer, 3 years, red, and white, branded Δ M23.

LEEUWVALLEI Pound, District of Lydenburg, on the 22nd June, 1966, at 11 a.m.—1 Cow, 8 years, red, branded Δ K7, right ear slit; 3 cows, 8 years, red, branded Δ -V, figure illegible; 1 goat, ewe, 2 years, black.

MARBLE HALL Health Committee Pound, on the 8th June, 1966, at 11 a.m.—1 Ox, 6 years, red, branded F6R, left ear half-moon behind, right ear half-moon in front and behind.

MEYERTON Municipal Pound, on the 8th June, 1966, at 10.30 a.m.—1 Horse, white; 2 horses, brown.

MEYERTON Municipal Pound, on the 14th June, 1966, at 10.30 a.m.—1 Heifer, Jersey.

NOOTGEDACHT Pound, District of Rustenburg, on the 22nd June, 1966, at 11 a.m.—1 Ox, \pm 4 years, red, branded M Δ O; 1 ox, \pm 3 years, red, left ear half-moon, right ear swallowtail; 1 cow, \pm 4 years, red, branded RJ7; 1 heifer, \pm 3 years, red, branded RM3; 1 heifer, \pm 3 years, red, branded RV5; 1 heifer, \pm 3 years, red, right ear cropped, left ear swallowtail; 1 heifer, \pm 3 years, red, branded possibly RRM.

SUURBULT Pound, District of Soutpansberg, on the 22nd June, 1966, at 11 a.m.—1 Cow, with a bell, 6 years, red; 1 heifer, polled, 3 years, red.

SWARTRUGGENS Village Council Pound, on the 10th June, 1966, at 11 a.m.—1 Cow, 7 years, branded 5MG, right ear cropped; 1 heifer, 3 years, branded RF4.

VAALKOP Pound, District of Brits, on the 22nd June, 1966, at 11 a.m.—3 Bulls, 18 months, red, one branded Δ T1, left ear cropped, right ear swallowtail and half-moon; 1 heifer, 4 years, red, both ears cropped; 1 ox, 4 years, red, left ear slit; 1 cow, 4 years, red, left ear square, right ear swallowtail; 1 cow, 4 years, red, branded ASN, both ears swallowtail; 1 ox, 3 years, red, left ear cropped, right ear square; 1 heifer, 2 years, red, left ear swallowtail, right ear cropped and half-moon; 1 cow, 5 years, red, branded G3V, right ear swallowtail; 2 calves, 8 months.

SKUTVERKOPINGS.

Tensy voor die tyd gelos, sal die diere hieronder beskryf, verkoop word soos aangedui.

Persones wat navraag wens te doen aanstaande die hieronder omskreve diere moet, in die geval van diere in munisipale skutte, die Stadsklerk nader, en wat diere in distrikskutte betref, die betrokke Landdros.

DELAGOA Skut, Distrik Potgietersrus, op 22 Junie 1966, om 11 v.m.—1 Koei, 7 jaar, rooi, hangkop.

GANSVLEI Skut, Distrik Rustenburg, op 22 Junie 1966, om 11 v.m.—2 Osse, 9 jaar, rooi, brandmerk Δ 4A.

GARSFONTEINSE Munisipale Skut, Stadsraad van Pretoria, op 15 Junie 1966, om 11 v.m.—1 Muil, reün, 10 jaar, swart.

KAMEELDRIFT skut, Distrik Brits, op 22 Junie, 1966, om 11 v.m.—1 Koei, 6 jaar, rooi; 1 bul, mof, 4 jaar, rooi, brandmerk moontlik GH2; 2 koeie, 8 jaar, rooi; 1 os, 4 jaar, rooi; 1 vers, 4 jaar, rooi met 'n bles; 1 vers, 5 jaar, rooi, brandmerk moontlik Δ R1; 1 koei, 9 jaar, bruin, brandmerk XS5; 1 bul, mof, 4 jaar, swart; 1 vers, 3 jaar, rooi, brandmerk RU2; 1 bul, mof, 2 jaar, bruin.

KLIPPLAAT Skut, Distrik Rustenburg, op 22 Junie 1966, om 11 v.m.—1 Vers, 3 jaar, rooi en wit, brandmerk Δ M23.

LEEUWVALLEI Skut, Distrik Lydenburg, op 22 Junie 1966, om 11 v.m.—1 Koei, 8 jaar, rooi, brandmerk Δ K7, regteroer slip; 3 koeie, 8 jaar, rooi, brandmerk Δ -V, syfer onduidelik; 1 bokooi, 2 jaar, swart.

MARBLE HALL, Gesondheidskomitee Skut, op 8 Junie 1966, om 11 v.m.—1 Os, 6 jaar, rooi, brandmerk F6R, linkeroor halfmaan van agter, regteroer halfmaan van voor en van agter.

MEYERTONSE Munisipale Skut, op 8 Junie 1966, om 10.30 v.m.—1 Perd, wit; 2 perde, bruin.

MEYERTONSE Munisipale Skut, op 14 Junie 1966, om 10.30 v.m.—1 Vers, Jersey.

NOOTGEDACHT Skut, Distrik Rustenburg, op 22 Junie 1966, om 11 v.m.—1 Os, \pm 4 jaar, rooi, brandmerk M Δ O; 1 os, \pm 3 jaar, rooi, linkeroor halfmaan, regteroer swaelstert; 1 koei, \pm 4 jaar, rooi, brandmerk RJ7; 1 vers, \pm 3 jaar, rooi, brandmerk RM3; 1 vers, \pm 3 jaar, rooi, brandmerk RVS; 1 vers, \pm 3 jaar, rooi, regteroer stomp, linkeroor swaelstert; 1 vers, \pm 3 jaar, rooi, brandmerk moontlik RRM.

SUURBULT Skut, Distrik Soutpansberg, op 22 Junie 1966, om 11 v.m.—1 Koei, met 'n klok, 6 jaar, rooi; 1 vers, poenskop, 3 jaar, rooi.

SWARTRUGGENS Dorpsraad Skut, op 10 Junie 1966, om 11 v.m.—1 Koei, 7 jaar, brandmerk 5MG, regteroer stomp; 1 vers, 3 jaar, brandmerk RF4.

VAALKOP Skut, Distrik Brits, op 22 Junie, 1966, om 11 v.m.—3 Bulle, 18 maande, rooi, brandmerk van 'n Δ T1 met linkeroor stomp en regteroer swaelstert en halfmaan; 1 vers, 4 jaar, rooi, albei ore stomp; 1 os, 4 jaar, rooi, linkeroor slip; 1 koei, 4 jaar, rooi, linkeroor winkelhaak, regteroer swaelstert; 1 koei, 4 jaar, rooi, brandmerk ASN, albei ore swaelstert; 1 os, 3 jaar, rooi, linkeroor stomp, regteroer winkelhaak; 1 vers, 2 jaar, rooi, linkeroor swaelstert, regteroer stomp en halfmaan; 1 koei, 5 jaar, rooi, brandmerk G3V, regteroer swaelstert; 2 kalwers, 8 maande.

MUNICIPALITY OF BELFAST, TRANSVAAL.

ALIENATION OF LAND.

Notice is hereby given, in terms of Section, 79 (18) of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that it is the intention of the Council to alienate to the Transvaal Provincial Administration, a portion of land in extent

approximately 8 morgen being a portion of the remaining extent of the Western portion of the farm Tweefontein No. 357, District of Belfast, Registration Section J.T., in exchange for Erven Nos. 709 and 711, Belfast.

Objections, if any against the proposed alienation, must be lodged with the Town Clerk, in writing, within one month from the date of the first publication of this notice.

J. H. BLIGNAUT,
Town Clerk

Town Hall,
Belfast, Tvl, 10th May, 1966.
(Notice No. 6/66.)

MUNISIPALITEIT BELFAST, TRANSVAAL.

VERVREEMDING VAN GROND.

Kennis word hiermee gegee ingevolge die bepalings van Artikel 79 (18) van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om 'n gedeelte van ongeveer 8 morgé groot, van die resterende gedeelte van die Westelike gedeelte van die plaas Tweefontein No. 357, Registrasie Afdeling J.T., Distrik Belfast, aan die Transvaalse Provinciale Administrasie te vervreem, in ruil vir Erve Nos. 709 en 711, Belfast.

Besware, indien enige, teen die voorgestelde vervreemding moet binne een maand na die eerste publikasie van hierdie kennismassing, skriftelik by die Stadsklerk ingedien word.

J. H. BLIGNAUT,
Stadsklerk

Stadhuis,
Belfast, Tvl, 10 Mei 1966.
(Kennisgiving No. 6/66.) 289—18-25-1

MUNICIPALITY OF RANDFONTEIN.

NOTICE NO. 28 OF 1966.

IMPOUNDED ANIMALS.

Notice is hereby given that the animals described below, is in the Pound, Randfontein, and will be sold at the Municipal Pound, Randfontein, at 10.30 a.m., on Saturday, 11th June, 1966:

1 Cow, red, white flank, no marks, about 3 years. Impounded by Mr. J. W. Riekert, Doornkop, on the 9th May, 1966.

1 Bulcalf, red and white, no marks, about 7 months. Impounded by Mr. J. W. Riekert, Doornkop, on the 9th May, 1966.

J. F. VAN LOGGERENBERG,
Town Clerk
Municipal Offices,
Randfontein, 16th May, 1966.

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN.

KENNISGEWING NO. 28 VAN 1966.

GESKUTTE DIERE.

Kennisgwing geskied hiermee dat die diere hieronder beskryf, in die Skut, Randfontein, is en sal, tensy eerder gelos, by die Munisipale Skut, Randfontein, om 10.30 v.m. op Saterdag, 11 Junie 1966, verkoop word:

1 Bees, koei, rooi willies, geen merke, omtrent 3 jaar. Geskut deur Mnr. J. W. Riekert, Doornkop, op 9 Mei 1966.

1 Bees, bulkalf, rooibont, geen merke, omtrent 7 maande. Geskut deur Mnr. J. W. Riekert, Doornkop, op 9 Mei 1966.

J. F. VAN LOGGERENBERG,
Stadsklerk
Munisipale Kantore,
Randfontein, 16 Mei 1966. 319—25-1

NOTICE

BOOKMAKER'S LICENCE

We, Sonny Gaved, of 157 Highland Road, Kensington, Johannesburg; John Henderson, of 103 Clarendon Heights, Bruce Street, Johannesburg; Leslie Kourie, of 8 Corbel Crescent, Glenhazel, Johannesburg; Albert Sandler, of Skew Road, Dunsward, Benoni; Joe Sher, of 7 Louvain, Delville, Germiston; Campbell Sogot, of 29 Athlone Avenue, Sandringham, Johannesburg, do hereby give notice that it is our intention to apply to the Transvaal Bookmaker's Licensing Committee for a certificate authorizing the issue of a bookmaker's licence in terms of Ordinance No. 26 of 1925.

Any person who wishes to object to the granting of such a certificate, or who wishes to lay before the Committee any fact or information in connection therewith, may do so, in writing, to the Secretary of the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee, Private Bag 64, Pretoria, to reach him on or before 15th June, 1966. Every such person is required to state his full name, occupation and postal address.

KENNISGEWING.

BOOKMAKERSLISENSIE

Ons, Sonny Gaved, van 157 Highlandweg, Kensington, Johannesburg; John Henderson, van 103 Clarendon Heights, Bruce Street, Johannesburg; Leslie Kourie, van 8 Corbel Crescent, Glenhazel, Johannesburg; Albert Sandler, van Skew Road, Dunsward, Benoni; Joe Sher, van 7 Louvain, Delville, Germiston; Campbell Sogot, van 29 Athlone Avenue, Sandringham, Johannesburg, gee hierby kennis dat ons van voorname is om by die Transvaalse Bookmakerslisenekomitee aansoek te doen om 'n sertifikaat waarby die uitreiking van 'n bookmakerslisenis ingevolge Ordonaansie No. 26 van 1925 getmag word.

Iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van so 'n sertifikaat of wat enige feit of inligting in verband daarvan aan die Komitee wil voorle, kan dit skriftelik aan die Sekretaris van die Transvaalse Bookmakerslisenekomitee, Privaatsak 64, Pretoria, doen om hom voor of op 15 Junie 1966, te bereik. Iedere sodanige persoon moet sy volle naam, beroep en posadres versprek.

330—25-1.

VILLAGE COUNCIL OF GREYLING-STAD: TIME LIMIT FOR GENERAL VALUATION OF RATEABLE PROPERTY.

Notice is hereby given for general information, in terms of Section 5 (2) of Ordinance No. 20 of 1933, as amended, that the Council proposes, with the consent of the Honourable the Administrator, to apply the provisions of Section 5 (2) to Greylingsstad Municipality for a period of not less than five years.

J. J. MARAIS,
Town Clerk.

Town Council,
P.O. Box 11,
Greylingsstad, 6th May, 1966.

DORPSRAAD VAN GREYLINGSTAD: TYDPERK VAN EIENDOMBELASTING.

Hierby word ter algemene inligting bekendgemaak kragtens Artikel 5 (2) van Ordonaansie 20/1933, soos gewysig, dat die Dorpsraad van voorname is om aansoek te doen by die Administrator om die bepalings van Artikel 5 (2) van Ordonaansie 20/1933 op Greylingsstad toe te pas, sodat waardering van eiendom in die Munisipaliteit minstens eenkeer elke 5 jaar plaasvind.

J. J. MARAIS:
Stadsklerk.

Dorpsraad,
Posbus 11,
Greylingsstad, 6 Mei 1966.

281—18-25-1

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

PROPOSED AMENDMENT TO THE NORTHERN JOHANNESBURG REGION TOWN PLANNING SCHEME (AMENDING SCHEME NO. 100).

In terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, No. 11 of 1931, as amended, it is hereby notified that the Peri-Urban Areas Health Board proposes to amend its Northern Johannesburg Region Town-planning Scheme as follows:

The density zoning of the following portions of the farm Zandfontein No. 42-I.R., to be amended from "one dwelling per 40,000 square feet" to "one dwelling per 20,000 square feet".

- (i) Portion 48, (formerly Portion C of portion);
- (ii) Portion 130 (formerly Portion T, of Portion R of portion);
- (iii) Portion 50 (formerly Portion E of portion);
- (iv) Portion 230.

Particulars and plans of this proposed amendment are open for inspection at the Board's Head Office, Room No. A713, H. B. Phillips Building, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Room No. 501, Armadale House, 261 Bree Street, Johannesburg, for a period of six weeks from the date of this notice.

Objections to or representations in connection with the amendment may be submitted to the undersigned, in writing, at any time, but not later than Friday, the 8th July, 1966.

H. B. PHILLIPS,
Secretary
P.O. Box 1341,
Pretoria, 25th May, 1966.
(Notice No. 68/66.)

GESONDHEIDSRAAD VIR BUISTEDELIKE GEBIEDE.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN DIE NOORD-JOHANNESBURG STREEKDORPSAANLEGSKEMA (W.Y.S.I.-GENDE SKEMA No. 100).

Kragtens die regulasies wat ingevolge die Dorpe- en Dorpsaanlegordonaansie, No. 11 van 1931, soos gewysig, uitgevaardig is, word hiermee bekendgemaak dat die Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede van voorname is om sy Noord-Johannesburg Streekdorpsaanlegskema soos volg te wysig:

Die digheidsbestemming van die volgende gedeelte van die plaas Zandfontein No. 42—I.R., verander te word van "een woonhuis per 40,000 vierkante voet" na "een woonhuis per 20,000 vierkante voet":

- (i) Gedeelte 48 (voorheen Gedeelte C van gedeelte);
- (ii) Gedeelte 130 (voorheen Gedeelte T van Gedeelte R van gedeelte);
- (iii) Gedeelte 50 (voorheen Gedeelte E van Gedeelte);
- (iv) Gedeelte 230.

Besonderhede en planne van hierdie voorgestelde wysiging lê vir ses weke vanaf datum van hierdie kennisgewing ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Kamer No. A713, H. B. Phillipsgebou, Bosmanstraat 320, Pretoria, en by sy takkantoor, Kamer No. 501, Armadalegebou, Breestraat 261, Johannesburg.

Besware teen of vertoë in verband met die wysigings kan ter enige tyd skriftelik aan die ondergetekende gerig word maar nie later as Vrydag 8 Julie 1966 nie.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris
Posbus 1341,
Pretoria, 25 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 68/66.)

TOWN COUNCIL OF EDENVALE.

DRAFT AMENDMENT TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/42.

The Town Council of Edenvale, has prepared a draft amendment Town-planning Scheme to be known as Amendment Town-planning Scheme No. 1/42.

This draft scheme contains the following proposal:

Edenvale Town-planning Scheme No. 1 of 1954, will be amended by the rezoning of Erf No. 84, Edendale, situated at 43 Eighth Avenue, Edenvale, from "Special Residential" to "General Business", which will provide for the erection of shops. The name and address of the owner of the ground is Messrs. Theaville Investments (Pty.), Ltd., 27 First Avenue, Edenvale.

Particulars of this scheme are open for inspection at Room No. 1, First Floor, Municipal Office, Edenvale, for a period of 4 weeks from date of the first publication of this notice, which is the 25th May, 1966. The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the Edenvale Town-planning Scheme or within one mile of the boundary thereof, has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so, he shall within four weeks of the first publication of this notice, which is the 25th May, 1966, inform the local authority, in writing, of such objection or representations and shall state whether or not he wishes to be heard by the local authority.

C. J. VERMEULEN,
Clerk of the Council,
for Town Clerk,
Municipal Offices,
Edenvale, 11th May, 1966.
(Notice No. 844/570/66.)

STADSRAAD VAN EDENVALE.

ONTWERP-WYSIGINGS-DORPS-BEPLAN-NINGSKEMA No. 1/42.

Die Stadsraad van Edenvale het 'n ontwerp-wysigingsdorpsaanlegskema opgestel wat bekend sal staan as "Wysigingskema No. 1/42."

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstel:

Die hersonering van Standplaas No. 84, Edendale, geleë te Agste Laan 43, Edenvale, vanaf "Spesiale Woonverblyf" na "Algemene Besigheid" wat die oprigting van winkels aldaar moontlik sal maak. Die adres van die eienaar van die grond is Mnr. Theaville Investments (Pty.), Ltd., Eerste Laan 27, Edenvale.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae te Kamer No. 1, Eerste Verdieping, Munisipale Kantoor, Edenvale, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing af, naamlik 25 Mei 1966.

Die Raad sal die skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkuperder van vaste eiendom binne die gebied van die Edenvale Dorpsbeplanningskema of binne een myl van die grens daarvan het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 25 Mei 1966, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy deur die plaaslike bestuur aangehoor wil word of nie.

C. J. VERMEULEN,
Klerk van die Raad,
vir Stadsklerk,
Munisipale Kantore,
Edenvale, 11 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 844/570/66.)

MUNICIPALITY OF CARLETONVILLE
TOWN-PLANNING SCHEME 1961:
AMENDING SCHEME No. 1/18.

Notice is hereby given, in terms of the regulations framed under the Townships and Town-planning Ordinance, 1931, that the Town Council has, in terms of an order given by the Townships Board, prepared a scheme to amend its Town-planning Scheme, 1961, as follows:

By the addition at the end of the Use Zone V Table D of the scheme, under 2, 3, 4 and 5 respectively, of the following under the heading:

Carletonville Extension No. 2, Erf No. 1399.

2. Hatched broad and narrow black.

3. Shops including a non-European restaurant (eating-house), business premises, service trade buildings group I, residential buildings, hotels, places of amusements, social halls.

4. Residential buildings, or service trade buildings group 2 or industrial buildings group A, and the retail trade of fishmonger, and fishfrier, and other buildings not included under columns 3 and 5.

5. Industrial buildings groups B and C, noxious industrial buildings, places of public worship.

Further particulars of the proposed amendments lie open for inspection at the offices of the Town Engineer, Municipal Offices, Carletonville.

Any occupier or owner of immovable property situated within the area to which the scheme is applicable, has the right to object to the proposed amendments.

Objections together with the reasons therefor must be lodged with the Town Clerk, in writing, not later than Wednesday, the 29th June, 1966.

P. A. DU PLESSIS,
 Town Clerk.

P.O. Box 3,
 Carletonville.

(Notice No. 17/66.)

MUNISIPALITEIT CARLETONVILLE

CARLETONVILLE TORDPSAANLEGSKEMA 1961: WYSIGENDE SKEMA NO. 1/18.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die regulasies afgekondig onder die Dorper en Dorpsaanlegdornansie, 1931, dat die Stadsraad van Carletonville, in opdrag van die Dorperaad, 'n skema voorberei het om sy Dorpsaanlegskema 1961, soos volg te wysig:

Deur aan die einde van Gebruikzone V van Tabel D van die skemaklusules die volgende onder 2, 3, 4 en 5 respektiewelik aan te bring onder die hoof—

Carletonville Uitbreiding No. 2, Erf No. 1399.

2. Breë en smal arsering.

3. Winkels, insluitende 'n nie-Blanke restaurant (eethuis), besigheidspersonele, diensbedryfgeboue groep 1, woongeboue, vermaakklikeplekke, geselligheidsale.

4. Woonhuis of diensbedryfgeboue groep 2 of nywerheidsgeboue groep A, en die kleinhandel van vishandelaar of visbraaier, en ander geboue nie onder kolomme 3 en 5 genoem nie.

5. Nywerheidsgeboue groepes B en C, geboue vir hinderlike bedrywe, plekke van openbare aanbidding.

Verdere besonderhede van die voorgestelde wysigings lê ter insae by die kantoor van die Stadsingenieur, Municipale Kantore, Carletonville.

Iedere bewoner of eienaar van vaste eiendom wat in die gebied geleë is waarop die skema van toepassing is, het die reg om teen die voorgestelde wysiging beswaar aan te

teken. Besware en die redes daarvoor moet skriftelik by die Stadslerk ingedien word voor of Woensdag, 29 Junie 1966.

P. A. DU PLESSIS,
 Stadslerk.
 Posbus 3,
 Carletonville.

(Kennisgewing No. 17/66.) 285—18-25-1.

NOTICE:

BOOKMAKER'S LICENCE.

I, George Vrahimis Skordi of 89 Fourth Avenue, Marble Hall, do hereby give notice that it is my intention to apply to the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee for a certificate authorizing the issue of a bookmaker's licence in terms of Ordinance No. 26 of 1925.

Any person who wishes to object to the granting of such a certificate, or who wishes to lay before the Committee any fact or information in connection therewith, may do so, in writing, to the Secretary of the Transvaal Bookmakers' Licensing Committee, Private Bag 64, Pretoria, to reach him on or before 15th June, 1966. Every such person is required to state his full name, occupation and postal address.

KENNISGEWING.

BOOKMAKERSLISENSIE.

Ek, George Vrahimis Skordi van Vierde Laan 89, Marble Hall, gee hierby kennis dat ek van voorneme is om by die Transvaalse Bookmakersliseniekomitee aansoek te doen om 'n sertifikaat waarby die uitreiking van 'n bookmakerslisenie ingevolge Ordonnansie No. 26 van 1925 gemaagdig word.

Iedereen wat beswaar wil maak teen die toestaan van so 'n sertifikaat of wat enige feit of inligting in verband daarmee aan die Komitee wil voorlê, kan dit skriftelik aan die Sekretaris van die Transvaalse Bookmakersliseniekomitee, Privaatsak 64, Pretoria deen om hom voor of op 15 Junie 1966, te bereik. Iedere sodanige persoon moet sy volle naam, beroep en posadres verstrek.

322—25-1

TOWN COUNCIL OF SPRINGS.

PROPOSED AMENDMENT OF SPRINGS TOWN-PLANNING SCHEME No. 1/1948.—DRAFT AMENDMENT No. 1/25.

The Town Council of Springs has prepared a draft amending Town-planning Scheme which will be known as Town-planning Scheme No. 1/25.

This draft scheme contains the following proposals:

(1) Rezoning of Erven Nos. 36, 37 and 38, Selection Park, from "Special Residential" to "General Residential" use, subject to the following:

(a) Height and Coverage Zone 4 being made applicable;

(b) immediately after proclamation of the proposed amendment or before any building plans for the erection of buildings other than dwelling-houses on the properties are approved, the erven shall be consolidated into one erf;

(c) vehicle access to any "residential building" as defined in the Town-planning Scheme No. 1/48, erected on the site shall be limited to Hills Road;

(d) a building line restriction of 25 ft. (English) shall be imposed along both street frontages;

(e) any "General Residential" building, as defined in Town-planning Scheme No. 1/48, erected on the site shall be at least two storeys in height.

(2) The effect of this new zoning is that flats may be erected on Erven Nos. 36, 37 and 38, Selection Park,

(3) The name and address of the owner is Dr. I. Effren, P.O. Box 886, Springs.

Particulars of this scheme are open for inspection at Office No. 4, Administration Department, Town Hall, Springs, for a period of four weeks from the date of first publication of this notice, which is 1st June, 1966.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immovable property within the area of the Springs Town-planning Scheme or within one mile of the boundary thereof has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall, within four weeks of the first publication of this notice, which is 1st June, 1966, inform the Council, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the Council.

L. DE WET,
 Clerk of the Council,
 Town Hall,
 Springs, 18th May, 1966.
 (No. 79/1966.)

STADSRAAD VAN SPRINGS.

VOORGESTELDE WYSIGING VAN SPRINGS DORPSAANLEGSKEMA NO. 1/1948.—KONSEP-WYSIGINGSKEMA NO. 1/25.

Die Stadsraad het 'n ontwerpwy siging-skema opgestel wat bekend sal staan as Dorpsaanlegskema No. 1/25.

Hierdie wysigingskema bevat die volgende voorstelle:

(1) Hersonering van Erve Nos. 36, 37 en 38, Selection Park, van "Spesiale Woondoeleindes" na "Algemene Woondoeleindes" onderworpe daar-aan dat:

(a) Hoogte en Dekkingszone 4 van toepassing is;

(b) onmiddellik na proklamasie van die voorgestelde wysiging of alvorens enige bouplanne vir die bou van geboue behalwe woonhuise, goedgekeur word, moet die erwe in een erf gekonsolideer word;

(c) toegang van voertuie na enige "woongebou", soos in Dorpsaanlegskema No. 1/48 omskryf, wat op die perseel gebou word, word beperk tot Hillsweg;

(d) 'n bouluybeperking van 25 ft. (Engels) moet langs beide straat-grense ingestel word;

(e) enige "Algemene Woondoeleindes"-gebou, soos omskryf in Dorpsaanlegskema No. 1/48 wat op die perseel gebou word, ten minste twee vloere hoog is.

(2) Die uitwerking van die hersonering is dat woonstelle op Erve Nos. 36, 37 en 38, Selection Park, opgerig mag word.

(3) Die naam en adres van die eienaar is dr. I. Effren, Posbus 886, Springs.

Besonderhede lê ter insae te Kantoor No. 4, Administrasieldepartement, Stadhuis, Springs, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van eerste publikasie van hierdie kennisgewing af, naamlik 1 Junie 1966.

Die Raad sal die skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkypeerdeer van vaste eiendom binne die gebied van die Springs-dorpsbeplanningskema of binne een myl van die grens daarvan, het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoe te opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die plaaslike bestuur binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing naamlik, 1 Junie 1966, skriftelik van sodanige beswaar of vertoe in kennis stel en vermeld of hy deur die plaaslike bestuur gehoor wil word of nie.

L. DE WET,
 Klerk van die Raad,
 Stadhuis,
 Springs, 18 Mei 1966.
 (No. 79/1966.)

338—1-8

TOWN COUNCIL OF BOKSBURG.**NOTICE OF ASSESSMENT RATE.**

Notice is hereby given that the following rates on the value of rateable property within the Municipality of Boksburg as appearing on the Valuation Roll have been imposed by the Council of the Municipality in terms of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, viz.—

1. An original rate of one half cent (½c) in the rand (R1) for the year 1st July, 1966 to 30th June, 1967, on site value of land within the Municipality as appearing in the Valuation Roll;
2. An additional rate of four and a half cents (4½c) in the rand (R1) for the year 1st July, 1966 to 30th June, 1967, on the site value of land within the Municipality as appearing in the Valuation Roll;
3. An additional rate of four and a half cents (4½c) in the rand (R1) reducible in terms of Section 21 of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, for the year 1st July, 1966, to 30th June, 1967, on the value of improvements used for residential purposes or other purposes not incidental to mining operations on land held under licence or any other mining titles to dig or prospect for precious metals, precious stones or base metals appearing in the Valuation Roll;

4. In terms of Section 20 of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, an extra additional rate of three and a three-quarter cents (3¾c) in the rand (R1) for the year 1st July, 1966, to 30th June, 1967, on the site value of land held by any Power Undertaking within the Municipality of Boksburg, as appearing in the Valuation Roll.

The above rates are due on the 1st July, 1966, and payable in two equal instalments, of which the first half is to be paid on or before 30th September, 1966, and the second half on or before the 31st March, 1967. If the rates hereby imposed are not paid on the dates fixed, interest at the rate of seven per cent (7%) per annum will be charged on overdue assessment rates calculated from due date.

P. RUDO NELL,
Town Clerk,

Municipal Offices,
Boksburg, 26th May, 1966.
(Notice No. 60/66.)

STADSRAAD VAN BOKSBURG.**HEFFING VAN EIENDOMS-BELASTING.**

Kennis word hiermee gegee dat die volgende belastings op die waarde van belasbare eiendom binne die Munisipaliteit van Boksburg, soos dit voorkom op die Waarderingslys, deur die Raad van die Munisipaliteit kragtens die Plaaslike-Bestuur-Belastinggordonnansie, 1933, opgele is:

1. 'n Oorspronklike belasting van 'n halwe sent (½c) in die rand (R1) vir die jaar 1 Julie 1966 tot 30 Junie 1967, op die terreinwaarde van die grond binne die Munisipaliteit soos dit voorkom op die Waarderingslys;
2. 'n Addisionele belasting van die vier en 'n halwe sent (4½c) in die rand (R1) vir die jaar 1 Julie 1966 tot 30 Junie 1967, op die terreinwaarde van grond binne die Munisipaliteit, soos dit voorkom op die Waarderingslys;
3. 'n Addisionele belasting van vier en 'n halwe sent (4½c) in die rand (R1) herleibaar ingevolge Artikel 21 van die Plaaslike-Bestuur-Belastinggordonnansie, 1933, vir die jaar 1 Julie 1966 tot 30 Junie 1967, op die waarde van verbeterings gebruik vir woondoeleindes of vir doeleindes wat nie betrekking het nie op mynbedrywigheide, op grond wat onder lisensie

of enige ander myntitel gehou word om te delf of te prospekteer vir edels metale en edele gesteentes of onedele metale, soos dit voorkom op die Waarderingslys.

4. Kragtens Artikel 20 van die Plaaslike-Bestuur-Belastinggordonnansie, 1933, 'n ekstra addisionele belasting van drie en drie-kwart sent (3¾c) in een Rand (R1) vir die jaar 1 Julie 1966 tot 30 Junie 1967, op die terreinwaarde van grond gehou deur enige Kragonderneming binne die Munisipaliteit van Boksburg, soos dit voorkom op die Waarderingslys.

Die belasting soos hierbo bepaal is verskuil op 1 Julie 1966, betaalbaar in twee gelyke paaien. Die eerste helfte betaalbaar op of voor 30 September 1966 en die tweede helfte op of voor 31 Maart 1967.

Indien die belasting hiermee opgelê nie betaal is op die datums soos bepaal nie, sal rente bereken vanaf die gemelde datums teen sewe persent (7%) per jaar op die agterstallige belasting gehef word.

P. RUDO NELL,

Stadslerk:

Stadhuis,
Boksburg, 26 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 60/66.)

335—1

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.**GENERAL AND INTERIM VALUATION ROLLS—BRENTWOOD LOCAL AREA COMMITTEE AND OGIES TOWNSHIP.**

Notice is hereby given, in terms of Section 12 of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, that the General and Interim Valuation Rolls for the area of the Brentwood Local Area Committee and the Ogies Township respectively have been completed.

The Valuation Rolls will lie for inspection at the following places during normal office hours for a period of 30 days as from the 1st June 1966:

1. Brentwood Local Area Committee, Room No. A.306, H. B. Phillips Building, 320 Bosman Street, Pretoria, and the Board's Local Bantu Administration Office, Vlakfontein, District of Benoni.
2. Ogies Township, Room No. A.306, H. B. Phillips Building, 320 Bosman Street, Pretoria, and the Board's Local Bantu Administration Office, Ogies.

All persons interested are called upon to lodge any objections they may have in respect of any rateable property appearing in the rolls or omitted therefrom or in respect of any error or description in the said rolls on the prescribed form, which may be obtained at the places where the rolls lie for inspection with the undersigned not later than 5th July, 1966.

H. B. PHILLIPS,
Secretary

P.O. Box 1341,
Pretoria, 24th May, 1966.
(Notice No. 81/66.)

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.**ALGEMENE EN TUSSENTYDSE WAARDERINGSLYSTE—BRENTWOOD PLAASLIKE GEBIEDSKOMITEE EN OGIES DORP.**

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 12 van die Plaaslike-Bestuur-Belastinggordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, dat die Algemene Waarderingslys ten opsigte van Brentwood Plaaslike Gebiedskomitee en die Tussentydse Waarderingslys ten opsigte van Ogies Dorp voltooi is.

Die betrokke Waarderingslys sal gedurende die gewone kantoorure vir 'n tydperk van 30 dae vanaf 1 Junie 1966, by die volgende plekke ter insaéle:

1. Brentwood Plaaslike Gebiedskomitee, Kamer No. A.306, H. B. Phillipsgebou, Bosmanstraat 320, Pretoria, en die Raad se Plaaslike Bantu-administrasiekantoor, Vlakfontein, Distrik Benoni.
2. Ogies Dorp, Kamer No. A.306, H. B. Phillipsgebou, Bosmanstraat 320, Pretoria, en die Raad se Plaaslike Bantu-administrasiekantoor, Ogies.

Alle persone wat belang het by die respektiewelike waarderingslyste word versoen om enige beswaar wat hulle mag hê ten opsigte van enige belasbare eiendom wat in dié lyste voorkom of daaruit weggeleë is, of ten opsigte van enige fout gemaak of verkeerde beskrywing wat in die lyste gegee word, op die voorgeskrewe vorm wat by die plekke waar die lyste lê, verkrybaar is, by die ondergetekende voor of op 5 Julie 1966 in te dien.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris.

Posbus 1341,
Pretoria, 24 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 81/66.)

348—1

MUNICIPALITY OF KRUGERSDORP.**PROPOSED PERMANENT CLOSING AND DEPROCLAMATION OF ROADS IN LEWISHAM.**

Notice is hereby given, in terms of Section 67 of the Local Government Ordinance, No. 17 of 1939, as amended, that the Town Council of Krugersdorp proposes to—

- (1) close permanently a portion of Road No. RMT. 31, Lewisham;
- (2) proclaim the whole of Road No. RMT. 569, Lewisham.

A plan showing the position of these roads can be inspected, on application, at the office of the Clerk of the Council during office hours.

Any person who has any objection to the proposed closing and deproclamation or who will have any claim for compensation if such closing and deproclamation is carried out, must lodge his objection or claim, as the case may be, with the Clerk of the Council, in writing, not later than Wednesday, 3rd August, 1966.

C. E. E. GERBER,
Clerk of the Council.

13th May, 1966.
(Notice No. 51/1966.)

MUNISIPALITEIT KRUGERSDORP.**PERMANENTE SLUITING EN DEPROKLAMERING VAN PAAIE IN LEWISHAM.**

Kennisgewing geskied hiermee, ingevalle Artikel 67 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, No. 17 van 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Krugersdorp van voorname is om—

- (1) 'n gedeelte van Pad No. RMT. 31, Lewisham, permanent te sluit;
- (2) Pad No. RMT. 569, Lewisham, te deproklameer.

'n Plan wat die ligging van hierdie paaie aandui kan op aanvraag by die kantoor van die Klerk van die Raad gedurende kantoorure besigtig word.

Enige persoon wat beswaar het teen die voorgestelde sluiting en deproklamasie, of wat enige eis vir skadevergoeding wil instel indien sodanige sluiting en deproklamasie geskied, moet sy beswaar of eis, soos die geval mag wees, skriftelik by die Klerk van die Raad nie later nie as Woensdag, 3 Augustus 1966, indien nie.

C. E. E. GERBER,
Klerk van die Raad.
13 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 51/1966.)

336—1

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD:
PROCLAMATION OF PUBLIC ROADS.

Notice is hereby given, in terms of Section 5 of Ordinance No. 44 of 1904, that the Peri-Urban Areas Health Board has petitioned the Honourable the Administrator, Province of Transvaal, to proclaim as public roads the roads more fully described in the Schedule appended hereto.

Copies of the petition and diagrams attached thereto are open for inspection at the Board's Head Office, Room No. A.111, H. B. Phillips Building, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Room No. 501, Armadale House, 261 Bree Street, Johannesburg.

Objections, if any, to the proclamation of these roads must be lodged, in writing, and in duplicate with the Director of Local Government, P.O. Box 892, Pretoria, and the Secretary, Peri-Urban Areas Health Board, P.O. Box 1341, Pretoria, not later than 18th July, 1966.

The object of the petition is to enable the Board to spend public funds on the maintenance and construction of the roads once they have been proclaimed.

H. B. PHILLIPS,
Secretary.

Pretoria, 1st June, 1966.
(Notice No. 80/66.)

SCHEDULE.

Description of roads as shown below:—

(1) *Hiltonia Agricultural Holdings* (Plan SGA. 758/50).

Valerie Road.
Gillrose Road.
Nosline Road.
Dalomore Road.
Jennifer Road.

(2) *Oakmere Agricultural Holdings* (Plan SGA. 5774/49).

First Avenue.
Second Avenue.
Third Avenue.
Campbell Road.
Service Road along portion of the Vereeniging Main Road adjacent to Lots Nos. 16, 17 and 18.

(3) *Unaville Agricultural Holdings* (Plan SGA. 1202/47).

First Road.
Second Road.
Third Road.
Fourth Road.
Fifth Road.
Sixth Road.
First Avenue.
Second Avenue.
Third Avenue.

(4) *Van Wykruist Agricultural Holdings* (Plan SGA. 5548/49).

Power Road.
Fountain Road.
Servitude of right of way on the western side of Lots Nos. 1 to 7.

(5) *Gelukdal Agricultural Holdings* (Plan SGA. 626/53).

Centre Road.
Sixth Street.
Service Road along the Vanderbijlpark Road adjacent to Lots Nos. 1 to 17 and 21.

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

PROKLAMERING TOT OPENBARE PAAIE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge Artikel 5 van Ordonnansie No. 44 van 1904, dat die Gesondheidsraad vir Buitestedelike Gebiede sy Edele die Administrateur, Provincie van Transvaal versoek het om die paaie, meer volledig beskryf in mee-gaande Bylae, tot openbare paaie te proklamer.

Afskrifte van die petisie en kaarte wat dit vergesel is, ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Kamer No. A.111, H. B. Phillipsgebou, Bosmanstraat, 320, Pretoria, en by sy Takkantoor, Kamer No. 501, Armadalegebou, Breestraat, 261, Johannesburg.

Beware teen die proklamering van hierdie paaie, indien enige moet skriftelik in tweevoud, by die Direkteur van Plaaslike Bestuur, Posbus 892, Pretoria, en die Sekretaris, Gesondheidsraad vir Buitestedelike Gebiede, Posbus 1341, Pretoria, nie later nie as 18 Julie 1966, ingediend word.

Die doel van die versoekskrif is om dit vir die Raad moontlik te maak om openbare fondse op die instandhouding en konstruksie van die paaie te bestee sodra dit geproklameer is.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris.

Pretoria, 1 Junie 1966.
(Kennisgewing No. 80/66.)

SKEDULE.

Beskrywing van paaie soos aangedui hieronder:—

(1) *Hiltonia Landbouhoeves* (Kaart LGA. 758/50).

Valerieweg.
Gillroseweg.
Noelineweg.
Dalomoreweg.
Jenniferweg.

(2) *Oakdene Landbouhoeves* (Kaart No. LGA. 5774/49).

Eerste Laan.
Tweede Laan.
Derde Laan.
Campbellweg.

Dienspad langs gedeelte van die Vereeniging Hooppad grensend aan Hoeves Nos. 16, 17 en 18.

(3) *Unaville Landbouhoeves* (Kaart No. LGA. 1202/47).

Eerste Straat.
Tweede Straat.
Derde Straat.
Vierde Straat.
Vyfde Straat.
Sesde Straat.
Eerste Laan.
Tweede Laan.
Derde Laan.

(4) *Van Wykruist Landbouhoeves* (Kaart No. LGA. 5548/49).

Powerweg.
Fountainweg.
Servituut vir reg van weg aan die westekant van Hoeves Nos. 1 tot 7.

(5) *Gelukdal Landbouhoeves* (Kaart No. LGA. 626/53).

Centreweg.
Sesde Straat.
Dienspad langs die Vanderbijlpark pad langs Hoeves Nos. 1 tot 17 en 21.

343—1-8-15

VILLAGE COUNCIL OF DELAREYVILLE.

ASSESSMENT RATES, 1966/67.

Notice is hereby given, in terms of Section 24 of the Local Authorities Rating Ordinance, No. 20 of 1933, as amended, that the Village Council has imposed the following assessment rates on the value of all rateable property within the Municipality of Delareyville, as shown in the Valuation Roll for the period 1st July, 1966, until the 30th June, 1967:—

- (1) An original rate on the site of value of land at 0·5 cent per rand; plus
- (2) an additional rate on the site value of land at 2 cents per rand; plus
- (3) a rate of 0·2 cent per rand on improvements.

The assessment rates are due and payable on the 1st July, 1966, and interest at 7% per annum shall be charged on all rates outstanding after the 30th September, 1966.

D. C. KOCH,
Town Clerk.
P.O. Box 24,
Delareyville, 20th May, 1966.
(Notice No. 29/66.)

DORPSRAAD VAN DELAREYVILLE.

EIENDOMSBELÄSTING, 1966/67.

Kennisgewing geskied hierby, ingevolge Artikel 24 van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, No. 20 van 1933, soos gewysig, dat die Dorpsraad vir die tydperk 1 Julie 1966 tot 30 Junie 1967, 'n belasting gehef het op die waarde van alle belasbare eiendomme binne die Munisipaliteit van Delareyville, soos dit verskyn in die Waardasiels, soos volg:—

- (1) 'n Oorspronklike belasting op die terreinwaarde van grond teen 0·5 sent per rand; plus
- (2) 'n addisionele belasting op die terreinwaarde van grond teen 2 sent per rand; plus
- (3) 'n belasting op verbeterings teen 0·2 sent per rand.

Die belasting is verskuldig en betaalbaar op 1 Julie 1966, en op alle belasting wat uitsluitende is na 30 September 1966, sal rente teen 7% per jaar gehef word.

D. C. KOCH,
Stadsklerk.
Posbus, 24,
Delareyville, 20 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 29/66.)

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

AMENDMENT TO DRAINAGE AND PLUMBING BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to promulgate tariffs for the Lenasia Sewerage Scheme.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Armadale House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary.
P.O. Box 1341,
Pretoria, 1st June, 1966.
(Notice No. 74/66.)

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIKE GEBIEDE.

WYSIGING VAN RIOLERINGS- EN LOODGIETERYVERORDENINGE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorneme is om bovenoemde verordeninge te wysig ten einde tariewe van krag te maak in die Lenasia-rioleringskema.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insae by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat, 320, Pretoria, en by die Raad se Takkantoor, Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike beware daarteen by die ondergetekende ingediend kan word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris.
Posbus 1341,
Pretoria, 1 Junie 1966.
(Kennisgewing No. 74/66.)

MUNICIPALITY OF POTGIETERSRUS.

NOTICE No. 19 OF 1966.

TRIENNIAL VALUATION ROLL:
1966/69.

Notice is hereby given, in terms of Section 12 (1) of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933, that the Triennial Valuation Roll in respect of all rateable properties situated within the Municipal area of Potgietersrus, has now been completed and will lie open for public inspection at the Municipal Offices, Potgietersrus, during normal office hours.

Any person who desires to object against any valuation of a property entered in the said valuation roll, or against any omission therefrom of property alleged to be rateable and whether held by the objector or by others or in respect of any error or misdescription must submit such objection with the Town Clerk on the prescribed form set forth in the Second Schedule of the Ordinance on or before Monday, the 2nd July, 1966.

Forms of notice of objection are obtainable from the undersigned.

Attention is directed to the fact that no person shall be entitled to lodge any objection before the Valuation Court, to be constituted hereafter, unless he shall have first lodged such notice of objection as aforesaid.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Town Clerk.
Potgietersrus, 24th May, 1966.

MUNISIPALITEIT POTGIETERSRUS.

KENNISGEWING No. 19 VAN 1966.

DRIE-JAARLIKSE WAARDERINGSLYS:
1966/69.

Kennisgewing geskied hiermee ooreenkomsdig Artikel 12 (1) van die Plaaslike Bestuur-Belastingordonnansie, 1933, dat die Drie-jaarlike Waarderingslys van alle belasbare eiendomme binne die Municipale gebied van Potgietersrus, nou voltooi is en vir openbare inspeksie by die Municipale Kantore, Potgietersrus, gedurende gewone kantoorure ter insaas lê.

Enige persoon wat beswaar wil aanteken teen die waardasie van enige eiendom vervat in genoemde waarderingslys, of teen die weglatting daaruit van veronderstelde belasbare eiendomme, het sy in besit van die beswaarmaker of andere, of in verband met enige fout, weglatting of foutiewe omskrywing, moet sodanige beswaar by die Stads-klerk indien op die voorgeskrewe vorm vervat in die Tweede Skedule van die Ordonnansie, voor of op Maandag, 2 Julie 1966.

Vorms van kennisgewing van beswaar is van die ondergetekende verkrybaar.

Die aandag word gevvestig op die feit dat geen persoon geregtig sal wees om enige beswaar voor die Waarderingshof, wat hierna ingestel sal word, te opper nie, tensy hy op die voorgeskrewe wyse 'n beswaar indien het nie.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Stads-klerk.
Potgietersrus, 24 Mei 1966. 344-1-8

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

AMENDMENT TO BY-LAWS FOR CONTROLLING AND PROHIBITING THE KEEPING OF ANIMALS AND POULTRY ON ERVEN IN TOWNSHIPS.

It is hereby notified in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to (a) prohibit the keeping of animals in Clewer Township; (b) control the number of animals which may be kept on the

Clewer Agricultural Holdings; and (c) limit the number of poultry which may be kept on erven in Clewer Township.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and its Branch Office, Armadale House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary.

P.O. Box 1341,
Pretoria, 1st June, 1966.

(Notice No. 76/66.)

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIK GEBOEDE.

WYSIGING VAN VERORDENINGE
VIR DIE BEHEER VAN EN DIE
VERBOD OP DIE AANHOU VAN
DIERE EN PLUIMVEE OP ERWE
IN DORPE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorname is om bogenoemde verordeninge te wysig ten einde (a) die aanhou van diere in Clewer-dorp te verbied; (b) die aantal diere wat op die Clewerse Landbouhoeves aangehou mag word, te beheer; en (c) die aantal pluimvee wat op erwe in Clewer-dorp aangehou mag word, te beperk.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insaas by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en by die Raad se Takkantoor, Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

H. B. PHILLIPS,
Sekretaris.
Posbus 1341,
Pretoria, 1 Junie 1966.

(Kennisgewing No. 76/66.) 339-1

MUNICIPALITY OF
WOLMARANSSTAD.

STANDARD LIBRARY BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Wolmaransstad, proposes to adopt the Standard Library By-laws promulgated under Administrator's Notice No. 218, Official Gazette, dated 23rd March, 1966.

Copies of the proposed by-laws are open for inspection at the Municipal Offices during office hours for a period of 21 days as from date of publication hereof.

H. O. SCHREUDER,
Town Clerk.
Municipal Office,
Wolmaransstad, 18th May, 1966.

MUNISIPALITEIT WOLMARANSSTAD.

STANDAARDBIBLIOTEK-
VERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Wolmaransstad van voorname is om die Standaardbiblioteekverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 218, Official Koerant van 23 Maart 1966, aan te neem:

'n Afskrifte van die verordeninge lê ter insaas by die Municipale Kantore gedurende kantoorure vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum van publikasie hiervan.

H. O. SCHREUDER,
Stads-klerk.
Municipale Kantore,
Wolmaransstad, 18 Mei 1966. 331-1

MUNICIPALITY OF RANDFONTEIN.

NOTICE NO. 30 OF 1966.

IMPOUNDED ANIMAL.

Notice is hereby given that the animal described below, is in the Pound, Randfontein, and will be sold at the Municipal Pound, Randfontein, at 10.30 a.m., on Saturday, 18th June, 1966, unless previously released.

1 Heifer, light red, white spot on head, no marks, about 3 years.

Impounded by Mr. D. du Plooy, Randfontein, on 14th May, 1966.

J. F. VAN LOGGERENBERG,
Town Clerk.
Municipal Offices,
Randfontein, 23rd May, 1966.

MUNISIPALITEIT RANDFONTEIN.

KENNISGEWING No. 30 VAN 1966.

GESKUTTE DIER.

Kennisgewing geskied hiermee dat die dier hieronder beskryf, in die Skut, Randfontein is en sal, tensy eerder gelos, by die Municipale Skut, Randfontein, om 10.30 v.m. op Saterdag, 18 Junie 1966, verkoop word.

1 Bees, vers, ligrooi met kol voor die kop, geen merke, omtrent 3 jaar.

Geskut deur mr. D. du Plooy, Randfontein op 14 Mei 1966.

J. F. VAN LOGGERENBERG,
Stads-klerk.
Municipale Kantore,
Randfontein, 23 Mei 1966. 342-1-8

PERI-URBAN AREAS HEALTH BOARD.

AMENDMENT TO DRAINAGE AND PLUMBING BY-LAWS.

It is hereby notified in terms of the provisions of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that it is the Board's intention to amend the above-mentioned by-laws in order to promulgate tariffs for the Sewerage Scheme in Nancefield Township.

A copy of the proposed amendment will lie for inspection at the Board's Head Office, 320 Bosman Street, Pretoria, and at its Branch Office, Armadale House, Bree Street, Johannesburg, for a period of 21 days from date hereof during which period objections, in writing, thereto may be lodged with the undersigned.

H. B. PHILLIPS,
Secretary.
P.O. Box 1341,
Pretoria, 1st June, 1966.

(Notice No. 75/66.)

GESONDHEIDSRAAD VIR BUITESTEDELIK GEBOEDE.

WYSIGING VAN RIOLERINGS- EN LOODGIERYVERORDENINGE.

Dit word bekendgemaak, ingevolge die bepalings van Artikel 96 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Raad van voorname is om bogenoemde verordeninge te wysig ten einde tariewe neer te lê vir die rioleringskema in die Nancefield dorpsgebied.

'n Afskrif van die voorgestelde wysiging lê ter insaas by die Raad se Hoofkantoor, Bosmanstraat 320, Pretoria, en by die Raad se Takkantoor, Armadalegebou, Breestraat, Johannesburg, vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum hiervan gedurende welke tydperk skriftelike besware daarteen by die ondergetekende ingedien kan word.

H. B. PHILLIPS,
Secretary.
Posbus 1341,
Pretoria, 1 Junie 1966.

(Kennisgewing No. 75/66.) 340-1

CITY OF GERMISTON.

PERMANENT CLOSING OF PORTION
OF PARK NO. 764, DELVILLE
TOWNSHIP.

Notice is hereby given, in terms of Sections 67 and 68 of the Local Government Ordinance No. 17 of 1939, as amended, of the City Council of Germiston's intention to close a portion of Park No. 764, Delville Township, permanently, to enable the Germiston and District Horning Society to erect a Clubhouse on such ground.

A plan showing the proposed closing may be inspected during office hours at Room No. 106, Municipal Offices, Germiston.

Any person who intends objecting to the proposed closing, or who intends submitting a claim for compensation, should such closing be carried out, must do so in writing, on or before the 2nd August, 1966.

P. J. BOSHOFF,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Germiston, 1st June, 1966.
(No. 89/1966)

STAD GERMISTON.

PERMANENTE SLUITING VAN
GEDEELTE VAN PARK NO. 764,
DELVILLE DORPSGEBIED.

Ingevolge die bepalings van Artikels 67 en '68 van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur No. 17 van 1939, soos gewysig, word hierby kennis gegee dat die Stadsraad van Germiston van voorneems is om 'n gedeelte van Park No. 764, Delville Dorpsgebied permanent te sluit, om sodoende die Germiston en Distrik Posduifvereniging in staat te stel om 'n klubgebou op te rig.

'n Plan wat die voorgestelde sluiting aandui, kan gedurende kantoorure by Kamer No. 106, Stadskantore, Germiston, besigtig word.

Enigiemand wat teen sodanige sluiting beswaar wil aanteken, of enige eis om skadevergoeding wil instel, indien die sluiting plaasvind, moet dit skriftelik voor of op 2 Augustus 1966 doen.

P. J. BOSHOFF,
Stadsklerk.

Stadskantore,
Germiston, 1 Junie 1966.
(No. 89/1966)

334-1

POTGIETERSRUS MUNICIPALITY.

PROPOSED POTGIETERSRUS TOWN-
PLANNING SCHEME No. 5
(AMENDMENT).

The Town Council of Potgietersrus has prepared a draft amendment Town-planning Scheme to be known as Potgietersrus Town-planning Scheme No. 5. This draft scheme contains the following proposals:

(a) The Scheme envisages the amendment of the zoning of the erven mentioned hereunder.

(b) The erven specified hereunder are situated in the Township Piet Potgietersrus Extension No. 1.

(c) Erf No. 1027, in extent 12,888 sq. ft., situated in Totius Street; Erf No. 1028 in extent 12,888 sq. ft., situated in Totius Street; the nearest intersection is the corner of Totius Street and Rabe Street; Erf No. 1100 in extent 13,000 sq. ft., situated in Rabe Street; Erf No. 1101 in extent 12,888 sq. ft., situated in Rabe Street; the nearest intersection is the corner of Danie Theron Street and Rabe Street.

The existing zoning of Erven Nos. 1027 and 1028 is "Special Business" and the proposed new zoning is "Special Residential".

The existing zoning of Erven Nos. 1100 and 1101 is "Special Residential" and the proposed new zoning is "Special Business".

The new zoning will have the effect that business facilities will be available at a more central point within the Township.

Particulars of this scheme are open for inspection at the Municipal Offices, Retief Street, Potgietersrus, for a period of four weeks from the date of first publication of this notice, which is the 1st June, 1966.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immoveable property within the area of the Potgietersrus Town-planning Scheme, 1962, or within one mile of the boundary thereof, has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall within four weeks of the first publication of this notice, which is the 1st June, 1966, inform the Local Authority, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the Town Council.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Potgietersrus, 24th May, 1966.
(Notice No. 20/1966)

MUNISIPALITEIT POTGIETERSRUS.

VOORGESTELDE POTGIETERSRUS-
DORPSBEPLANNINGSKEMA NO. 5
(WYSIGING).

Die Stadsraad van Potgietersrus het 'n wysigingsontwerp-dorpsbeplanningskema opgestel, wat bekend sal staan as die Potgietersrus-dorpsbeplanningskema No. 5.

Hierdie skema bevat die volgende voorstelle:

- (a) Die skema beoog die wysiging van die sone-indeling van sekere erwe soos hieronder verder omskryf.
- (b) Die eiendomme hieronder omskryf is geleë in die Dorp Piet Potgietersrus Uitbreiding No. 1.
- (c) Erf No. 1027, groot 12,888 vk. vt., geleë aan Totiusstraat; Erf No. 1028, groot 12,888 vk. vt., geleë aan Totiusstraat; die naaste kruising is hock van Totiusstraat en Rabestraat; Erf No. 1100, groot 13,000 vk. vt., geleë aan Rabestraat; Erf No. 1101, groot 12,888 vk. vt., geleë aan Rabestraat; die naaste kruising is hock van Danie Theronstraat en Rabestraat.

Die bestaande sone-indeling van Erwe Nos. 1027 en 1028 is tans "Spesiale Besigheid" en die voorgestelde sone-indeling is "Spesiale Woongebied".

Die bestaande sone-indeling van Erwe Nos. 1100 en 1101 is tans "Spesiale Woongebied" en die voorgestelde sone-indeling is "Spesiale Besigheid".

Die nuwe sone-indeling sal die uitwerking he dat besigheidsfasiliteite op 'n meer sentrale punt binne die Dorpsgebied beskikbaar sal wees.

Besonderhede van hierdie skema lê ter insae by die Municipale Kantore, Retiefstraat, Potgietersrus, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing af, naamlik 1 Junie 1966.

Die Raad sal dié skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkuperer van vaste eiendom binne die gebied van die Potgietersrus Dorpsaanlegskema, 1962, of binne een myl van die grens daarvan, het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoe ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die Plaaslike Bestuur binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 1 Junie 1966, skriftelik van sodanige beswaar of vertoe in kennis stel en vermeld of hy deur die Stadsraad gehoor wil word of nie.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Munisipale Kantore,
Potgietersrus, 24 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 20/1966). 345-1-8

TOWN COUNCIL OF CHRISTIANA.

MUNICIPAL COAT OF ARMS.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Regulation 5 (2) of the Regulations published in terms of the Heraldry Act, 1962 (Act No. 18 of 1962), by Government Notice No. R. 828 of 7th June, 1963, read with Section 171 bis of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Town Council of Christiana has adopted the Coat of Arms of which a pictorial representation and description is set forth below.



Description:

Arms.—Argent, a fess wavy azure between in chief Afrikander bull's head and hump and a mealie cob leaved proper and in base a heraldic fountain between two triangular diamonds azure.

Crest.—In front of two anchors in saltire cabled proper an open book argent edged or.

Mantling.—Silver and blue.

Supporters.—Two Springbok proper.

Motto.—FIDE ET LABORE.

J. C. VAN WYK,
Acting Town Clerk.

Town Office,
Christiana, 6th May, 1966.

STADSRAAD VAN CHRISTIANA.

MUNISIPALE WAPEN.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepalings van Regulasie 5 (2) van die Regulasies afgekondig kragtens die Heraldiekwet, 1962 (Wet No. 18 van 1962), by Goewermentskennisgewing No. R. 828 van 7 Junie 1963, gelees met Artikel 171 bis van die Ordonnansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos gewysig, dat die Stadsraad van Christiana dié wapen waarvan 'n prentvoorstelling en beskrywing hieronder aangegee word, aanvaar het.



Beskrywing:

Wapen.—In silwer, 'n golwende dwarsbalk van blou in die skildhoof vergesel van 'n Afrikanderbulkop en skof, en 'n geblaarde mieliekop, albei van natuurlike kleur en in die skildvoet van 'n heraldiese fontein tussen twee driehoekige diamante van blou.

Helmteken.—Voor twee skuinsgekruisde ankers met kabels van natuurlike kleur, 'n oop boek van silwer, goud gesnee.

Wrong en dekklede.—Silwer en blou.

Schildhouers.—Twee springbokke van natuurlike kleur.

Wapenspreuk.—FIDE ET LABORE.

J. C. VAN WYK,
Waarnemende Stadsklerk.

Stadskantoor,
Christiana, 6 Mei 1966. 351-1

MUNICIPALITY OF POTGIERERSRUS
PROPOSED POTGIERERSRUS TOWN-
PLANNING SCHEME NO. 6 (AMEND-
MENT).

The Town Council of Potgietersrus has prepared a draft amendment Town-planning Scheme, to be known as Potgietersrus Town-planning Scheme No. 6.

The draft scheme contains the following proposals:

(a) The scheme envisages the amendment of the zoning of Erf No. 1234, in order that the business of a printing works may be conducted thereon.

(b) The description of the Erf is as follows:

Certain Erf No. 1234, in extent 56,400 square feet, situated in Ruiterweg, in the Township of Piet-Potgietersrust.

(c) The nearest intersection to the Erf is the corner of Ruiterweg and Retief Street.

(d) The existing zoning of the Erf is "Special Business," and the proposed new zoning is "Special Erf," with the following use:

Shops, cafés, business buildings, dwelling-houses, residential buildings, instruction places and printing works.

(e) The scheme will have the effect that an existing printing works will be in a position to expand.

Particulars of this scheme are open for inspection at the Municipal Offices, Retief Street, Potgietersrus, for a period of four weeks from the date of first publication of this notice, which is the 1st June, 1966.

The Council will consider whether or not the scheme should be adopted.

Any owner or occupier of immoveable property within the area of the Potgietersrus Town-planning Scheme, 1962, or within one mile of the boundary thereof, has the right to object to the scheme or to make representations in respect thereof and if he wishes to do so he shall within four weeks of the first publication of this notice, which is the 1st June, 1966, inform the Local Authority, in writing, of such objection or representation and shall state whether or not he wishes to be heard by the Town Council.

J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Potgietersrus, 24th May, 1966.
(Notice No. 21/66.)

MUNISIPALITEIT POTGIERERSRUS.

VOORGESTELDE POTGIERERSRUS
DORPSBEPLANNINGSKEMA NO. 6.
(WYSIGING).

Die Stadsraad van Potgietersrus het 'n wysigingsontwerp dorpsbeplanningskema opgestel wat bekend sal staan as Potgietersrus Dorpsbeplanningskema No. 6.

Hierdie ontwerpskema bevat die volgende voorstelle:

(a) Die skema beoog die wysiging van die sone-indeling van Erf No. 1234, sodat die besigheid van 'n Drukkery daar gedryf kan word.

(b) Die beskrywing van die Erf is soos volg:

Sekere Erf No. 1234, groot 56,400 vierkante voet, geleë aan Ruiterweg, in die dorp Piet-Potgietersrust.

(c) Die naaste kruising aan die eiendom is die hoek van Ruiterweg en Retiefstraat.

(d) Die bestaande sone-indeling van die Erf is "Spesiale Besigheid" en die voorgestelde sone-indeling is "Spesiale Erf" met die volgende gebruik:

Winkels, kafees, besigheidsgeboue, woonhuise, woongeboue, onderrigplekke en drukkery.

(e) Die skema sal die uitwerking he dat dit 'n bestaande Drukkery in staat sal stel om uit te brei.

Besonderrhede van hierdie skema lê ter insae by die Municipale Kantore, Retiefstraat, Potgietersrus, vir 'n tydperk van vier weke van die datum van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing af, naamlik 1 Junie 1966.

Die Raad sal die skema oorweeg en besluit of dit aangeneem moet word.

Enige eienaar of okkuperder van vaste eiendom binne die gebied van die Potgietersrus Dorpsaanlegskema, 1962, of binne een myl van die grens daarvan, het die reg om teen die skema beswaar te maak of om vertoë ten opsigte daarvan te rig en indien hy dit wil doen, moet hy die Plaaslike Bestuur binne vier weke van die eerste publikasie van hierdie kennisgewing, naamlik 1 Junie 1966, skriftelik van sodanige beswaar of vertoë in kennis stel en vermeld of hy deur die Stadsraad gehoor wil word of nie.

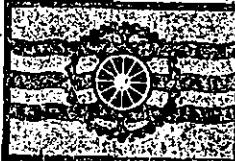
J. J. C. J. VAN RENSBURG,
Stadsklerk.

Municipale Kantore,
Potgietersrus, 24 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 21/66.) 346—1-8

TOWN COUNCIL OF KLERKSDORP.

ADOPTION OF CIVIC FLAG.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 5 (2) of the Regulations published under the Heraldry Act, 1962 (Act No. 18 of 1962), that the Town Council has, with the approval of the Administrator, adopted a civic flag as depicted hereunder:



Description.—Within a red border, three horizontal stripes of equal width, yellow, blue and yellow, the blue one wavy and thereon two smaller white stripes wavy; over all a black cogwheel surmounted a red wagon-wheel.

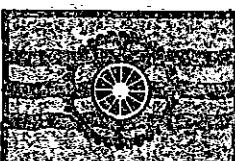
A. F. KOCK,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Klerksdorp, 17th March, 1966.
(Notice No. 22/66.)

STADSRAAD VAN KLERKSDORP.

AANNEMING VAN MUNISIPALE VLAG.

Hiermee word ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 171 bis (1) van die Ordonnantie op Plaaslike Bestuur, 1939, kennis gegee dat die Stadsraad, met die magtiging van die Administrateur, 'n Dorpswapen wat soos volg daar uitsien, aangevaardig het:



Beskrywing.—Binne-in 'n rooi soom, drie horisontale ewewydige geel, blou en geel bane; die blou baan golwend en daarop twee golwende smal wit bane, oor alles neen 'n swart tandrat en daarbinne 'n rooi wiewel.

A. F. KOCK,
Stadsklerk.

Municipal Kantore,
Klerksdorp, 17 Maart 1966.
(Kennisgewing No. 22/66.) 350—1

TOWN COUNCIL OF KLERKSDORP.

ADOPTION OF COAT OF ARMS.

Notice is hereby given, in terms of the provisions of Section 171 bis (1) of the Local Government Ordinance, 1939, that the Council has, with the approval of the Administrator, adopted a coat of arms as depicted hereunder:



Description:

Coat of Arms.—Or, a fess wavy Azure and thereon two bars wavy Argent, in chief a demi-cogwheel Sable surmounted by a demi-wagon-wheel Gules, and in base an Africander bull's head and hump Gules, attired Or.

Crest.—A mealie cob erect with four leaves Or.

Wreath.—Or and Azure.

Motto.—MAJORA PERSEQUENDO PROFICIMUS.

A. F. KOCK,
Town Clerk.

Municipal Offices,
Klerksdorp, 17th March, 1966.
(Notice No. 22/66.)

STADSRAAD VAN KLERKSDORP.

AANNEMING VAN DORPSWAPEN.

Hiermee word ooreenkomsdig die bepalings van Artikel 171 bis (1) van die Ordonnantie op Plaaslike Bestuur, 1939, kennis gegee dat die Stadsraad, met die magtiging van die Administrateur, 'n Dorpswapen wat soos volg daar uitsien, aangevaardig het:



Beskrywing:

Wapen.—In goud, 'n golwende blou dwarsbalk belaai met twee smal golwende silwerdwarsbalke, vergesel in die skildhoof van 'n halwe swart tandrat en daarbinne 'n halwe rooi wiewel, en in die skildvoet van 'n rooi Afrikanerbalkop en skof, goud gehoor.

Helmteken.—'n Regopgeplaaste goue mieliekop met vier blare.

Wrong.—Goud en blou.

Wapenspreuk.—MAJORA PERSEQUENDO PROFICIMUS.

A. F. KOCK,
Stadsklerk.

Municipal Kantore,
Klerksdorp, 17 Maart 1966.
(Kennisgewing No. 22/66.)

350—1

Buy National Savings

Certificates

Koop Nasionale

Spaarsertifikate

CITY COUNCIL OF PRETORIA.

DRAFT TOWN-PLANNING SCHEME
No. 66.

Notice is hereby given, in terms of Regulation No. 15, promulgated under the provisions of the Townships and Town-planning Ordinance (No. 11 of 1931), as amended, that the City Council of Pretoria, intends to amend the Pretoria Region Town-planning Scheme, 1960, by adopting the proposals contained in draft amending Town-planning Scheme No. 66.

The above draft scheme provides for the amendment of the original Map as shown on Map No. 3, Scheme No. 66, by the rezoning of Erf No. 587, Queenswood, Pretoria, situated on Epworth Lane, from "Municipal" to "Special", to permit the erection of flats thereon to a maximum height of three storeys and subject further to the conditions as set out on Annexure A, Plan No. 208 of the draft scheme.

The draft scheme and Map No. 1 will be open for inspection at the office of the Director of Town-planning and Architecture, Room No. 602, Munitoria, Vermeulen Street, and at Room No. 33, New City Hall, Paul Kruger Street, Pretoria, for a period of six weeks from the 1st June, 1966, during the normal office hours.

Any objections or representations with regard thereto should be submitted, in writing, to the Town Clerk, P.O. Box 440, Pretoria, on or before Wednesday, 13th July, 1966.

HILMAR RODE,
Town Clerk.

Pretoria, 26th May, 1966.
(Notice No. 182/66.)

STADSRAAD VAN PRETORIA.

KONSEP-DORPSAANLEGSKEMA
No. 66.

Coreénkomstig Regulasie No. 15, uitgevaardig ingevolge die bepaling van die Dorpe- en Dorpsaanlegordonansie (No. 11 van 1931), soos gewysig, word hiermee kennis gegee dat die Stadsraad van Pretoria, van voorname is om die Pretoriastreek-dorpsaanlegskema, 1960, te wysig deur die voorstel wat in konsepwysigende Dorpsaanlegskema No. 66 vervat is, te aanvaar.

Die bogemelde konsepkema maak voor-siening vir die wysiging van die oorspronk-like Kaart soos aangetoon op Kaart No. 3,

Skema No. 66, deur die herbestemming van Erf No. 587, Queenswood, Pretoria, geleë aan Epworthlaan, van "Munisipaal" na "Spesiaal" ten einde die oprigting van woonstelle daarop toe te laat tot 'n maksimum hoogte van drie verdiepings en verder onderworpe aan die voorwaardes soos uitgeges op Bylae A, Plan No. 208 van die konsep-kema.

Die konsep-kema en Kaart No. 1 sal vir 'n tydperk van ses weke vanaf 1 Junie 1966, gedurende die gewone diensure in die kantoor van die Direkteur van Stadsbeplanning en Argitektuur, Kamer No. 602, Munitoria, Vermeulenstraat, en te Kamer No. 33, Stadhuis, Paul Krugerstraat, Pretoria, ter insae lê.

Enige beware of vertoë desbetreffend moet skriftelik voor of op Woensdag, 13 Julie 1966, by die Stadsklerk, Posbus 440, Pretoria, ingedien wees.

HILMAR RODE,
Stadsklerk.

Pretoria, 26 Mei 1966.

(Kennisgewing No. 182/66.) 352-1-8-15

DEVON HEALTH COMMITTEE.

STANDARD LIBRARY BY-LAWS.

Notice is hereby given, in terms of Section 96 of the Local Government Ordinance, 1939, as amended, that the Health Committee of Devon, proposes to adopt the Standard Library By-laws, promulgated under Administrator's Notice No. 218, Official Gazette, dated 23rd March, 1966.

Copies of the proposed by-laws are open for inspection at the Office of the Health Committee during normal office hours for a period of 21 days as from date of publication hereof.

J. L. KRUGER,
Secretary:
Health Committee Offices,
Devon, 20th May, 1966.

GESONDHEIDSKOMITEE VAN
DEVON.STANDAARDBIBLIOTEEK-
VERORDENINGE.

Kennisgewing geskied hiermee ingevolge die bepaling van Artikel 96 van die Ordon-nansie op Plaaslike Bestuur, 1939, soos

gewysig, dat die Gesondheidskomitee van Devon van voorneme is om die Standaard-biblioteekverordeninge, afgekondig by Administrateurskennisgewing No. 218, Offisiële Koerant van 23 Maart 1966, aan te neem.

Afskrifte van die verordeninge lê ter insae by die Komitee se kantore gedurende gewone kantoorure vir 'n tydperk van 21 dae vanaf datum van publikasie hiervan.

J. L. KRÜGER,
Sekretaris.
Gesondheidskomitee Kantoor,
Devon, 20 Mei 1966. 333-1

POUND SALE.

Notice is hereby given, that the following will be sold by public auction at the Municipal Pound, Witbank, on Friday, 10th June, 1966, at 10 a.m., unless they are claimed before that time:

- (a) Two black cows, 8 years old, no marks or brands.
 - (b) One red calf, 1 year old, no marks. Impounded by Mr. G. J. Dekkers on the 12th February, 1966.
- A. F. DE KOCK,
Town Clerk.
Municipal Offices,
P.O. Box 3,
Witbank, 16th May, 1966.
(Notice No. 18/1966.)

SKUTVERKOPING.

Kennisgewing geskied hiermee dat tensy vroer opgeëis, die volgende per publieke veiling verkoop sal word by die Municipale Skut, Witbank, op Vrydag, 10 Junie 1966, om 10 ym.

- (a) Twee swart koeie, 8 jaar oud, geen merke of brandmerke nie.
 - (b) Een rooi kalf, 1 jaar oud, geen merke. Geskut deur mnr. G. J. Dekkers, op 12 Februarie 1966.
- A. F. DE KOCK,
Stadsklerk.
Municipale Kantore,
Posbus 3,
Witbank, 16 Mei 1966.
(Kennisgewing No. 18/1966.) 347-1

ARE YOU INTERESTED IN OUR HISTORY AND TRADITION?

If so, you must read Over-Vaal deur dr. Jan Ploeger, now obtainable in English or in Afrikaans at R3 per copy from The Publication Store, Room No. A.600, Sixth Floor, New Provincial Building, Pretoria-(Postal Address: Private Bag 225, Pretoria).

Cheques must be made payable to the Provincial Secretary, Pretoria.

An interesting story concerning the erection, equipment, furnishing etc. of the Transvaal Administrator's Residence; also an interesting and very readable review of the early history of the Transvaal with special reference to the locality where the Administrator's Residence is situated.

Well illustrated—pictures, maps and old documents.

Save Time and Money, Use Franking Machines

Spaar Tyd en Geld, Gebruik Frankeermasjiene

STEL U BELANG IN ONS TRADISIES EN
GESKIEDENIS?

Indien wel, lees dan Over-Vaal deur dr. Jan Ploeger, tans in Afrikaans of Engels teen R3 per eksemplaar verkrygbaar van Die Publikasiemagasyf, Kamer No. A.600, Sesde Vloer, Nuwe Provinciale Gebou, Pretoriustraat, Pretoria (Posbus: Privaatsak 225, Pretoria).

Tjeks moet betaalbaar wees aan die Provinciale Sekretaris, Pretoria.

In interessante verbaal omtrent die oprigting, uitrusting, meubilering ens. van die Transvaalse Administrateurs-woning, asook 'n interessante en maklik leesbare oorskig van die ou geskiedenis van Transvaal met besondere verwysing na die omgewing waar die Administrateurs-woning geleë is.

Volop illustrasies—prente, kaarte en ou dokumente.

IMPORTANT ANNOUNCEMENT.**Amended Closing Time for Administrator's Notices, etc.**

Please note that as from the issue of the *Provincial Gazette* of Wednesday, the 15th June, 1966, the closing time for acceptance of copy will be 3 p.m. on the Wednesday prior to the date of publication.

All copies of notices must therefore be in hand by 3 p.m. on Wednesday, as from the 8th June, 1966.

S. A. MYBURGH,
Government Printer.

BELANGRIKE AANKONDIGING.**Wysiging van Sluitingstyd vir Administrateurskennisgewings, ens.**

Geliewe kennis te neem dat vanaf die uitgawe van die *Provinsiale Koerant* van Woensdag, 15 Junie 1966, die sluitingstyd vir aanname van kopie om 3 nm. op die Woensdag van die week voorafgaande die publikasiedatum sal wees.

Alle kopieë van kennisgewings moet derhalwe om 3 nm. vanaf 8 Junie 1966 op Woensdae ingedien wees.

S. A. MYBURGH,
Staatsdrukker.

The Mineral Resources of South Africa

The fourth edition of *The Mineral Resources in South Africa*
is now available

Price R3.33

OBtainable from the GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

Die Delfstowwe van Suid-Afrika

Die vierde uitgawe van *Die Delfstowwe van Suid-Afrika*
is nou besikbaar.

Prys R3.33

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

Die Afrikaanse Woordeboek

VOLUMES I, II, III and IV

Copies of the First, Second, Third and Fourth Volumes of " *Die Afrikaanse Woordeboek* " containing the letters A, B, C; D, E, F; G, H and I respectively, are obtainable from the Government Printer at the following prices:—

	Lineu Bound.	Leather Bound.
Volume I.....	R5.50	R7.50
Volume II.....	R7.00	R11.50
Volume III.....	R6.00	R10.00
Volume IV.....	R8.50	R13.50

DELE I, II, III en IV

Deel een, twee, drie en vier van die Afrikaanse Woordeboek bevattende die letters A, B, C; D, E, F; G, H en I respektiewelik, is van die Staatsdrukker teen die volgende prys verkrygbaar:—

	Gewone Linneband.	Leerband.
Deel I.....	R5.50	R7.50
Deel II.....	R7.00	R11.50
Deel III.....	R6.00	R10.00
Deel IV.....	R8.50	R13.50

CONTENTS.

No.	Proclamations.	PAGE
152.	Inclusion of the "Evanderse Hoërskool" in Part (A) of the First Schedule of the Education Ordinance, 1953	361
153.	Proclamation of Malanshof Township	361
 Administrator's Notices.		
363.	Deviation and Widening of District Road, Districts of Rustenburg and Thabazimbi	367
364.	Deviation and Widening of Provincial Road No. P.81/5, District of Ermelo	368
365.	Opening: Public Road, District of Ermelo	369
366.	Opening: Public Road, District of Ermelo	369
367.	Vereeniging Municipality: Alteration of Boundaries	369
368.	Public Road: Increase of Width, District of Heidelberg	370
369.	Deviation and Widening: Public Road, District of Potgietersrus	370
370.	Closing: Public Road, District of Potgietersrus	371
371.	Peri-Urban Areas Health Board: Amendment to Sanitary Conveniences and Nightsoil and Refuse Removal By-laws	371
372.	Stilfontein Health Committee: Proposed Withdrawal of Exemption from Provisions of the Local Authorities Rating Ordinance, 1933	372
373.	Witwatersrand Tattersalls Committee: Election of Members	372
 General Notices.		
113.	Reference Marks	373
130.	Proposed Amendment of the Conditions of Title of Erf No. 615, Witbank Extension No. 3 Township	373
131.	Klerksdorp Town-planning Scheme No. 1/43	374
132.	Proposed Establishment of Meadowbrook Extension No. 4	374
133.	Northern Johannesburg Region: Town-planning Scheme, Amending Scheme No. 80	375
134.	Proposed Division of Portion 9 of the Consolidated Farm van Wyk No. 584—I.Q., District Vanderbijlpark	375
135.	Proposed Amendment of the Conditions of Title of Erf No. 353, Berario Township	375
136.	Randburg Town-planning Scheme, Amending Scheme No. 19	376
 Tenders		
 Pound Sales		
 Local Authorities		

INHOUD.

No.	Proklamasies.	BLADSY
152.	Insluiting van die Evanderse Hoërskool by Deel (A) van die Eerste Bylae by die Onderwys-ordonnansie, 1953	361
153.	Proklamering van Dorp. Malanshof	361
 Administratierskennigewings.		
363.	Verlegging en Verbreding van Distrikspad, Distrikte Rustenburg en Thabazimbi	367
364.	Verlegging en Verbreding van Proviniale Pad No. P.81/5, Distrik Ermelo	368
365.	Opening: Openbare Pad, Distrik Ermelo	369
366.	Opening: Openbare Pad, Distrik Ermelo	369
367.	Munisipaliteit Vereeniging: Verandering van Grense	369
368.	Openbare Pad: Vermdeerdering van Breedte, Distrik Heidelberg	370
369.	Verlegging en Verbreding: Openbare Pad, Distrik Potgietersrus	370
370.	Sluiting: Openbare Pad, Distrik Potgietersrus	371
371.	Gesondheidsraad vir Buite-Stedelike Gebiede: Wysiging van Sanitaire Gemakke- en Nagvul- en Vullisverwyderingsverordeninge	371
372.	Gesondheidskomitee van Stilfontein: Voorgestelde Intrekking van Vrystelling van die Bepalings van die Plaaslike-Bestuur-Belastingordonnansie, 1933	372
373.	Witwatersrandse Tattersalskomitee: Verkiezing van Lede	372
 Algemene Kennigewings.		
113.	Versekeringsmerk	373
130.	Voorgestelde Wysiging van die Titelvooraardes van Erf No. 615, Dorp Witbank Uitbreiding No. 3	373
131.	Klerksdorp-dorsaanlegskema No. 1/43	374
132.	Voorgestelde Stigting van Dorp Meadowbrook Uitbreiding No. 4	374
133.	Noordelike Johannesburgstreek - dorpsaanlegskema: Wysigende Skema No. 80	375
134.	Voorgestelde Verdeling van Gedeelte 9 van die Gekonsolideerde Plaas Van Wyk No. 584—I.Q., Distrik Vanderbijlpark	375
135.	Voorgestelde Wysiging van die Titelvooraardes van Erf No. 353, Berario Township	375
136.	Randburg-dorsaanlegskema: Wysigende Skema No. 19	376
 Tenders		
 Skutverkopings		
 Plaaslike Bestuur		



The
Province of Transvaal
 Coat of Arms
 In Colours

Size approximately 11 inches by 9 inches

PRICE:

12c per copy, postage extra.

Obtainable from the Provincial Publications Store,
 P.O. Box 2346, Pretoria.



Wapen van die
Provinsie Transvaal

In Kleure
 Groot ongeveer 11 duim by 9 duim

PRYS.

12c per eksemplaar, posgeld ekstra.

Verkrygbaar by die Proviniale Publikasiesmagasyn,
 Posbus 2346, Pretoria.

Use the

Post Office Savings Bank

which provides

state security; strict secrecy and unrivalled facilities for deposits and withdrawals.

Deposits in ordinary accounts earn interest at 4% per annum.

Amounts invested in Savings Bank Certificates earn interest at $4\frac{1}{2}\%$ per annum.

R20,000 may be invested in Savings Bank Certificates.

OPEN AN ACCOUNT TODAY!

Maak gebruik van die

Posspaarbank!

'n Staatswaarborg, strenge geheimhouding en ongewenarde faciliteite in verband met

inlaes en opvragings verskaf.

Die rentekoers op inlaes in gewone rekenings is 4% per jaar.

Op bedrae wat in Spaarbanksertifikate belê word, is die rente $4\frac{1}{2}\%$ per jaar.

R20,000 kan in Spaarbanksertifikate belê word.

OPEN VANDAG 'N REKENING!

MONTHLY BULLETIN OF STATISTICS

Issued by the Bureau of Statistics, Pretoria

Contains a comprehensive coverage of current statistical information on a great variety of economic and social subjects. Each issue contains more than 100 statistical tables as well as statistical annexures

Price Republic of South Africa... 60c per copy (R6.00 per year)
Overseas..... 75c per copy (R7.50 per year)

OBtainable from the GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA AND CAPE TOWN

MAANDBULLETIN VAN STATISTIEK

Uitgereik deur die Buro vir Statistiek, Pretoria

Behels 'n omvattende dekking van lopende statistiese inligting oor 'n groot verskeidenheid van ekonomiese en maatskaplike onderwerpe. Elke uitgawe bevat meer as 100 statistiese tabelle asook statistiese bylaes

Pry斯 Republiek van Suid-Afrika 60c per eksemplaar (R6.00 per jaar)
Buiteland..... 75c per eksemplaar (R7.50 per jaar)

VERKRYGBAAR VAN DIE STAATSDRUKKER, PRETORIA EN KAAPSTAD

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

POSTAGE RATES

From South Africa to other Countries, excluding Countries of the African Postal Union.

Surface Mail.

Letters.....	5c for the first oz, 3½c for each additional oz
Postcards.....	3½c each
Newspapers.....	1½c per 2 oz
Printed Papers.....	1½c per 2 oz
Commercial Papers.....	1½c per 2 oz with a minimum of 5c
Samples.....	1½c per 2 oz with a minimum of 2½c

Air Mail.

Country of Destination.	Letters per ounce.	Post- card each.	Aero- gram- mes each.	Second- class mail per 1 oz.
AFRICA—(Excluding countries of the African Postal Union)	10	3	8	6
Mauritius, Reunion, Seychelles and Zanzibar	10	3	5	4
EUROPE—				
(a) United Kingdom, Northern Ireland, Republic of Ireland, Cyprus and Malta	12½	7	8	8
(b) All other countries, including the Union of Soviet Socialist Republics and Islands in the Mediterranean Sea—except Cyprus and Malta	15	7½	8	6
(c) Azores, Canary Islands, Cape Verde Islands, Iceland, Madeira	15	7½	8	6
NEAR EAST—				
Bahrain Islands, Dubai, Iran, Iraq, Israel, Jordan (Hashemite Kingdom of), Kuwait, Lebanon, Marse, Saudi Arabia, Sharjah, Syria, Turkey	12½	7	8	8
AMERICA—				
Canada, United States of America, Central and South America	22½	12	10	10
AUSTRALASIA—				
Australia, New Zealand	25	12½	10	10
PACIFIC—				
Islands in the Northern and Southern Pacific Ocean not mentioned elsewhere	25	12½	10	10
EASTERN COUNTRIES—				
(a) Afghanistan, Burma, Ceylon, India, Pakistan, Thailand, Tibet	17½	9	8	7½
(b) Brunei, China, Cocos Islands, Formosa, Hong Kong, Indonesia, Korea, Macao, Malaya, Manchuria, Philippines, Sabah, Sarawak, Timor	22½	12	10	10
(c) Japan	25	12½	10	10

POSTARIEWE

Van Suid-Afrika na ander lande, behalwe lande van die Posunie van Afrika.

See of Landpos.

Brieven.....	5c vir die eerste ons, 3½c vir elke bykomende ons
Postkaarte.....	3½c elk
Neusblaas.....	1½c per 2 ons.
Drukwerk.....	1½c per 2 ons.
Handelstuks.....	1½c per 2 ons, met 'n minimum van 5c.
Monsterkaart.....	1½c per 2 ons, met 'n minimum van 2½c.

Lugpos.

Land van Bestemming.	Brieven per 1 ons.	Pos- kaarte elk.	Lug- brieve elk.	Twaalf- klaspos- stukke per 1 ons.
AFRIKA—(Behalwe lande van die Posunie van Afrika)	10	5	5	4
Mauritius, Reunion, Seychelles en Zanzibar	10	5	5	4
EUROPA—				
(a) Verenigde Koninkryk, Noord- Ierland, Republiek Ierland, Cyprus en Malta	12½	7	5	5
(b) Alle ander lande, met insluiting van die Unie van die Sosialistiese Sowjetrepublieke, en lande in die Middellandse See, behalwe Cyprus en Malta	15	7½	5	6
(c) Azore, Kanaries Eilande, Kaap- Vordiese Eilande, Ysland, Madiera	15	7½	5	6
NABYE OOSTE—				
Bahreinolande, Debat, Iran, Irak, Israel, Jordanië (Hasjimietiese Koninkryk), Koeweit, Libanon, Makaat, Saedi- Arabië, Sjeria, Siria, Turkye	12½	7	5	5
AMERIKA—				
Kanada, Verenigde State van Amerika, Sentraal- en Suid-Amerika	22½	12	10	10
AUSTRALASIE—				
Australië, Nieu-Seeland	25	12½	10	10
STILLE OSEAN—				
Eilande in die Noordelike en Suidelike Stille Oseaan nie elders genoem nie	25	12½	10	10
OOSTERSE LANDE—				
(a) Afghanistan, Birma, Ceylon, Indië, Pakistani, Thailand, Tibet	17½	9	5	7½
(b) Brunei, Sjina, Kokoseilande, For- mosa, Hongkong, Indonesië, Korea, Macao, Maleisië, Mansjoerye, Filip- yne, Sabah, Sarawak, Timor	22½	12	10	10
(c) Japan	25	12½	10	10

Buy National Savings Certificates

Koop Nasionale Spaarsertifikate

INDUSTRIALISTS, BUSINESSMEN AND ECONOMISTS!

Do you require a comprehensive readily available source of statistical information for the Republic of South Africa over the past 9 years?

Buy a copy of the Bureau of Statistics' Publication:

“STATISTICAL YEAR BOOK 1965”

This publication contains more than 600 pages of statistical tables and 60 full-page charts.

The following subjects are covered:—

Population	Prices	Communication
Migration	Agriculture	Public Finance
Vital Statistics	Fisheries	Statistics of Large Towns
Health	Mining	Currency, Banking and
Education	Industry	General Finance
Social Security	Internal Trade	National Accounts
Judicial Statistics	Foreign Trade	Balance of Payments
Labour	Transport	Foreign Liabilities and Assets

Copies obtainable from the

GOVERNMENT PRINTER, PRETORIA OR CAPE TOWN

Price R3.45 Overseas R4.35 Post Free

NYWERAARS, SAKEMANNE EN EKONOME!

Benodig u 'n omvangryke en geredelik beskikbare bron van statistiese Inligting vir die Republiek van Suid-Afrika vir die afgelope 9 jaar?

Koop 'n eksemplaar van die Buro vir Statistiek se Publikasie:

„STATISTIESE JAARBOEK 1965”

Hierdie publikasie bevat meer as 600 bladsye van statistiese tabelle en 60 vol-bladsy grafieke.

Die volgende onderwerpe word gedek:—

Bevolking	Pryse	Statistieke van Groot Stede
Volkstrek	Landbou	Kommunikasie
Lewenstatistieke	Visserye	Openbare Finansies
Gesondheid	Mynwese	Geld- en Bankwese en
Onderwys	Nywerheid	Algemene Finansies
Bestaansbeveiliging	Binnelandse Handel	Nasionale Rekeninge
Geregtelike Statistieke	Buitelandse Handel	Betalingsbalans
Arbeld	Vervoer	Buitelandse Laste en Bates

Eksemplare van die

STAATSDRUKKER, PRETORIA OF KAAPSTAD verkrybaar

Prys R3.45 Oorsee R4.35 Posvry